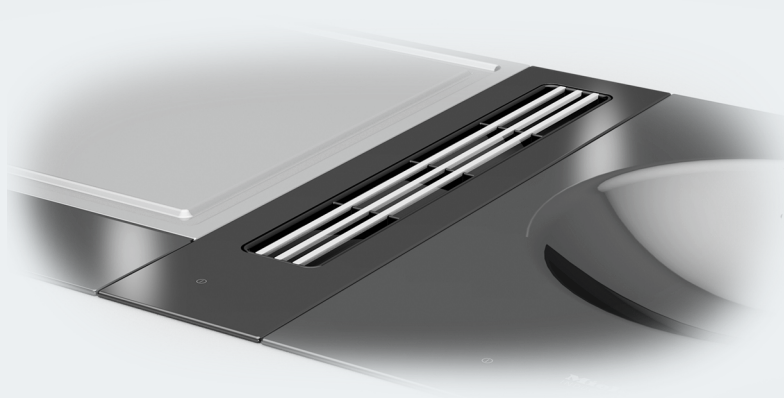


Mode d'emploi et instructions de montage

Aérateur de table SmartLine



Veillez lire **impérativement** le mode d'emploi et les instructions de montage avant l'installation et la mise en service de l'appareil. Vous éviterez ainsi de vous blesser et d'endommager votre appareil.

Table des matières

Prescriptions de sécurité et mises en garde	5
Votre contribution à la protection de l'environnement	15
Schéma descriptif	16
Aérateur de table	16
Éléments de commande et d'affichage.....	17
Accessoires fournis avec l'appareil	18
Fonctionnement	19
Conseils pour économiser de l'énergie	20
Nettoyer un élément SmartLine pour la première fois	21
Commande	22
Mise en marche de l'aérateur de table	22
Réglage/modification du niveau de puissance	22
Arrêt de l'aérateur de table.....	23
Arrêt différé.....	23
Nettoyage et entretien	24
Nettoyage de la surface vitrocéramique.....	25
Nettoyer le bac collecteur	25
Filtre à graisse/grille d'aspiration.....	26
Que faire si ... ?	28
Accessoires en option	29
Service après-vente	30
Contact en cas d'anomalies.....	30
Plaque signalétique	30
Garantie	30
Installation	31
Prescriptions de sécurité concernant l'encastrement	31
Exemples d'installation.....	32
Instructions d'encastrement – Standard	33
Découpe du plan de travail – Standard	35
Barrettes de jonction – Standard.....	38
Cotes d'encastrement – en applique	39
Dimensions du conduit de ventilation – Standard – Profondeur du plan de travail 600 mm	40
Dimensions du conduit de ventilation – Standard – Profondeur du plan de travail supérieure à 600 mm	44

Table des matières

Encastrement – Standard	48
Instructions d’encastrement – A fleur de plan.....	55
Découpe du plan de travail – À fleur de plan	57
Barrettes de jonction – A fleur de plan	60
Cotes d’encastrement – à fleur de plan	61
Dimensions du conduit de ventilation – À fleur de plan – Profondeur du plan de travail 600 mm.....	62
Dimensions du conduit de ventilation – À fleur de plan – Profondeur du plan de travail supérieure à 600 mm	66
Encastrement – A fleur de plan	70
Conduite d’évacuation	77
Raccordement électrique	78
Fiches techniques des produits	79

Prescriptions de sécurité et mises en garde

Cet aérateur de table est conforme aux réglementations de sécurité en vigueur. Toute utilisation non conforme peut toutefois causer des dommages corporels et matériels.

Lisez attentivement le mode d'emploi et les instructions de montage avant de mettre l'aérateur de table en service. Vous y trouverez des informations importantes sur le montage, la sécurité, l'utilisation et l'entretien de cet appareil. Ainsi, vous vous protégez et vous évitez d'endommager l'aérateur de table.

Conformément à la norme CEI 60335-1, Miele souligne l'obligation de lire le chapitre concernant l'installation de l'aérateur de table et de suivre les consignes de sécurité et de mise en garde.

La société Miele ne peut être tenue responsable des dommages dus au non-respect des consignes.

Conservez le mode d'emploi et les instructions de montage et remettez-les à tout nouveau détenteur de l'appareil.

Pour un fonctionnement sûr, respectez aussi le mode d'emploi et les instructions de montage des éléments SmartLine et tables de cuisson correspondants.

Prescriptions de sécurité et mises en garde

Utilisation conforme aux dispositions

- ▶ Cette hotte de table est destinée à être utilisée dans un cadre domestique ou présentant des caractéristiques similaires.
- ▶ Cette hotte de table n'est pas destinée à une utilisation à l'extérieur.
- ▶ Utilisez la hotte uniquement dans le cadre domestique pour aspirer et nettoyer les fumées générées par la cuisson d'aliments. Tout autre type d'utilisation est interdit.
- ▶ Toute personne qui, pour des raisons d'incapacité physique, sensorielle ou mentale, ou bien de par son inexpérience ou ignorance, n'est pas apte à se servir de cette hotte en toute sécurité, ne doit pas l'utiliser sans la supervision ou les instructions d'une personne responsable.
Ces personnes sont autorisées à utiliser cette hotte de table sans surveillance uniquement si son fonctionnement leur a été expliqué de telle sorte qu'elles puissent la manipuler en toute sécurité. Elles doivent être capables de reconnaître et de comprendre les dangers que présente une erreur de manipulation.

En présence d'enfants dans le ménage

- ▶ Tenez les enfants de moins de 8 ans éloignés de l'aérateur de table à moins qu'ils ne soient sous étroite surveillance.
- ▶ Les enfants âgés de 8 ans et plus peuvent uniquement utiliser l'aérateur de table sans surveillance si vous leur en avez expliqué le fonctionnement de sorte qu'ils sachent l'utiliser en toute sécurité. Les enfants doivent être en mesure de reconnaître et de comprendre les dangers potentiels associés à une mauvaise manipulation.
- ▶ Les enfants ne doivent jamais nettoyer ou entretenir la hotte sans surveillance.
- ▶ Surveillez toujours les enfants qui se trouvent à proximité de la hotte. Ne laissez jamais les enfants jouer avec la hotte de table.
- ▶ Risque d'asphyxie. Les enfants peuvent se mettre en danger en s'enveloppant dans les matériaux d'emballage (film plastique par exemple) ou en glissant leur tête à l'intérieur. Tenez les matériaux d'emballage hors de portée des enfants.

Prescriptions de sécurité et mises en garde

Sécurité technique

- ▶ Des travaux d'installation, d'entretien ou de réparation non conformes peuvent entraîner des risques importants pour l'utilisateur. Les travaux d'installation, d'entretien et de réparation doivent être confiés exclusivement à des spécialistes agréés par Miele.
- ▶ L'aérateur de table doit être installé et utilisé uniquement en association avec les éléments SmartLine et tables de cuisson prescrits par Miele.
- ▶ Une hotte endommagée peut présenter des risques pour votre sécurité. Vérifiez qu'elle ne présente aucun dommage visible. Ne mettez jamais en service une hotte endommagée.
- ▶ Le fonctionnement temporaire ou permanent sur un système d'alimentation électrique autonome ou non synchrone au réseau (comme les réseaux autonomes, les systèmes de secours) est possible. La condition préalable au fonctionnement est que le système d'alimentation électrique corresponde aux spécifications de la norme EN 50160 ou similaire.
Les mesures de protection prévues dans l'installation domestique et dans ce produit Miele doivent également être assurées dans leur fonction et leur mode de fonctionnement en fonctionnement isolé ou en fonctionnement non synchrone au réseau ou être remplacées par des mesures équivalentes dans l'installation. Comme décrit, par exemple, dans la publication actuelle de VDE-AR-E 2510-2.
- ▶ La sécurité électrique de cette hotte de table n'est assurée que si elle est raccordée à une terre de protection installée dans les règles de l'art. Ce préalable revêt une importance fondamentale. En cas de doute, faites vérifier l'installation électrique par un électricien professionnel.

Prescriptions de sécurité et mises en garde

► Afin que l'appareil ne s'endommage pas, les données de branchement (tension et fréquence) figurant sur la plaque signalétique de la hotte de table doivent impérativement concorder avec celles offertes par le secteur électrique.

Comparez ces données avant de le brancher. En cas de doute, renseignez-vous auprès d'un électricien professionnel.

► Les rallonges ou prises multiples ne garantissent pas la sécurité nécessaire (risque d'incendie). N'utilisez pas ces éléments pour raccorder l'aérateur de table au réseau électrique.

► L'aérateur de table ne doit être utilisé qu'une fois encastré afin d'en garantir le bon fonctionnement.

► Cette hotte de table ne doit pas être utilisée à un emplacement non stationnaire (p. ex. à bord d'un bateau).

► Tout contact avec des connexions sous tension et toute modification de l'agencement électrique et mécanique peuvent vous mettre en danger et risquent de perturber le bon fonctionnement de la hotte de table.

Ouvrez le caisson uniquement comme indiqué dans les instructions de montage et de nettoyage. N'ouvrez jamais d'autres parties du caisson.

► Si la hotte de table a été réparée par un service après-vente non agréé par Miele, tout recours en garantie sera rejeté.

► Seules les pièces d'origine sont garanties par Miele comme répondant entièrement aux exigences de sécurité en vigueur. Les pièces défectueuses ne doivent être remplacées que par de telles pièces.

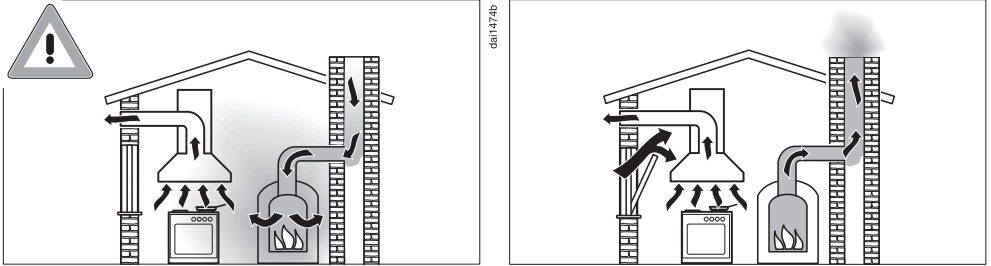
► L'aérateur de table n'est pas conçu pour être utilisé avec une minuterie externe ni avec un système de commande à distance.

Prescriptions de sécurité et mises en garde

- ▶ Si vous retirez la fiche du cordon d'alimentation ou qu'aucune fiche n'a été montée sur ce dernier, adressez-vous à un électricien professionnel afin de faire raccorder votre aérateur de table au réseau électrique.
- ▶ Si le câble de raccordement est endommagé, il doit être remplacé par un câble spécial par un électricien qualifié (voir chapitre “Installation”, section “Raccordement électrique”).
- ▶ Avant toute intervention d'installation, de maintenance ou de réparation, commencez par débrancher votre aérateur de table du secteur électrique. Pour vous assurer que l'appareil est bien débranché
 - déclenchez le(s) disjoncteur(s) de l'installation électrique, ou
 - dévissez entièrement le(s) fusible(s) de l'installation domestique, ou
 - débranchez la prise du secteur (le cas échéant). Pour ce faire, ne tirez pas sur le cordon d'alimentation mais sur la fiche.

Prescriptions de sécurité et mises en garde

Utilisation simultanée de la hotte de table et d'un foyer dépendant de l'air ambiant



⚠ Risque d'intoxication lié aux gaz de combustion !

Il convient de faire particulièrement attention en cas d'utilisation simultanée de la hotte de table et d'un foyer dépendant de l'air ambiant se trouvant dans la même pièce ou relié au même système d'aération.

On considère comme foyers les dispositifs de chauffage au gaz, au fuel, au bois, au charbon, les circulateurs chauffants, les chauffe-eau, les plans de cuisson, les fours, les cuisinières qui consomment l'air de la pièce et dont les fumées sont conduites vers l'extérieur par une installation d'évacuation (cheminée par exemple).

La hotte aspire l'air dans la pièce où elle est installée et dans les pièces voisines. Ceci vaut pour :

- le mode d'évacuation,
- le fonctionnement en circuit fermé avec boîtier de recyclage de l'air situé en dehors de la pièce.

Une amenée d'air insuffisante entraîne une dépression. L'amenée d'air au foyer étant insuffisante pour la combustion, celle-ci en est affectée.

Des gaz de combustion toxiques provenant de la cheminée ou du puits d'évacuation risquent de pénétrer dans les locaux d'habitation.

Danger de mort !

Prescriptions de sécurité et mises en garde

En cas d'utilisation simultanée de la hotte de table et de foyers dépendant de l'air ambiant se trouvant dans la pièce ou reliés au système d'aération, une exploitation sans danger est possible en respectant une dépression de 4 Pa (0,04 mbar) au maximum, ce qui permet d'éviter toute aspiration en retour à partir des cheminées d'évacuation des autres foyers.

Vous pouvez l'assurer en ménageant des ouvertures non obturables, par exemple dans les portes ou les fenêtres, permettant une amenée d'air suffisante pour la combustion. Ce faisant, veillez à ce que l'ouverture soit assez grande. Les conduites d'aération dans la maçonnerie n'assurent en général pas à elles seules une amenée d'air suffisante.

Lors de l'évaluation, il convient de toujours tenir compte de l'ensemble du système d'aération des locaux. Consultez votre maître ramoneur.

Si la hotte aspirante fonctionne en circuit fermé et que l'air est renvoyé dans la cuisine, l'utilisation simultanée d'un foyer dépendant de l'air ambiant ne présente aucun inconvénient.

Utilisation conforme

► Les flammes non recouvertes peuvent être à l'origine d'un incendie.

Ne cuisinez jamais avec des flammes non recouvertes à proximité de l'aérateur de table. Il est donc par exemple interdit de faire flamber ou griller les aliments avec des flammes non recouvertes. Une fois enclenché, l'aérateur de table aspire les flammes dans le filtre. Il y a risque d'incendie en raison des graisses accumulées.

► Si elles chauffent de façon excessive, les graisses de cuisson risquent de s'enflammer et l'aérateur de table de s'embraser. Surveillez toujours les casseroles, poêles et friteuses qui contiennent des graisses de cuisson. Les grillades sur un gril électrique doivent également être effectuées sous surveillance permanente.

► Les dépôts de graisse et de poussière dans la hotte de table entravent son fonctionnement.

N'utilisez jamais la hotte de table sans le filtre à graisses afin de permettre une bonne aspiration des fumées de cuisson.

► N'oubliez pas que la hotte de table peut chauffer fortement lors de la cuisson en raison de vapeurs de cuisson brûlantes.

N'effleurez le boîtier et les filtres à graisse que lorsque la hotte de table a refroidi.

► N'utilisez pas l'aérateur de table comme surface pour poser des objets.

► L'humidité qui pénètre peut endommager la hotte de table. Maintenez les liquides éloignés de la hotte de table.

► Des objets légers peuvent être aspirés par la hotte de table et endommager son fonctionnement.

Ne déposez pas d'objets légers (p. ex. serviettes, papier) à proximité de la hotte de table.

Prescriptions de sécurité et mises en garde

Nettoyage et entretien

▶ N'utilisez jamais de nettoyeur vapeur pour nettoyer votre appareil : la vapeur pourrait se déposer sur les éléments conducteurs d'électricité et provoquer un court-circuit.

N'utilisez jamais de nettoyeur vapeur pour nettoyer votre aérateur de table.

▶ Il existe un risque d'incendie, lorsque le nettoyage n'est pas effectué selon les indications de ce mode d'emploi.

▶ Miele offre une garantie d'approvisionnement de dix ans minimum et jusqu'à 15 ans pour les pièces de rechange destinées au maintien en état de fonctionnement après l'arrêt de la production en série de votre domino.

Accessoires

▶ N'utilisez que des accessoires d'origine Miele. Si d'autres pièces sont rajoutées ou montées, les prétentions à la garantie et/ou fondées sur la responsabilité du fait du produit deviennent caduques.

Élimination de l'emballage de transport

L'emballage protège l'appareil contre les dommages pouvant survenir pendant le transport. Les matériaux d'emballage ont été sélectionnés d'après des critères environnementaux et de facilité d'élimination; ils sont donc recyclables.

Le recyclage de l'emballage économise les matières premières et réduit le volume des déchets. Votre revendeur reprend vos emballages.

Élimination de l'appareil usagé

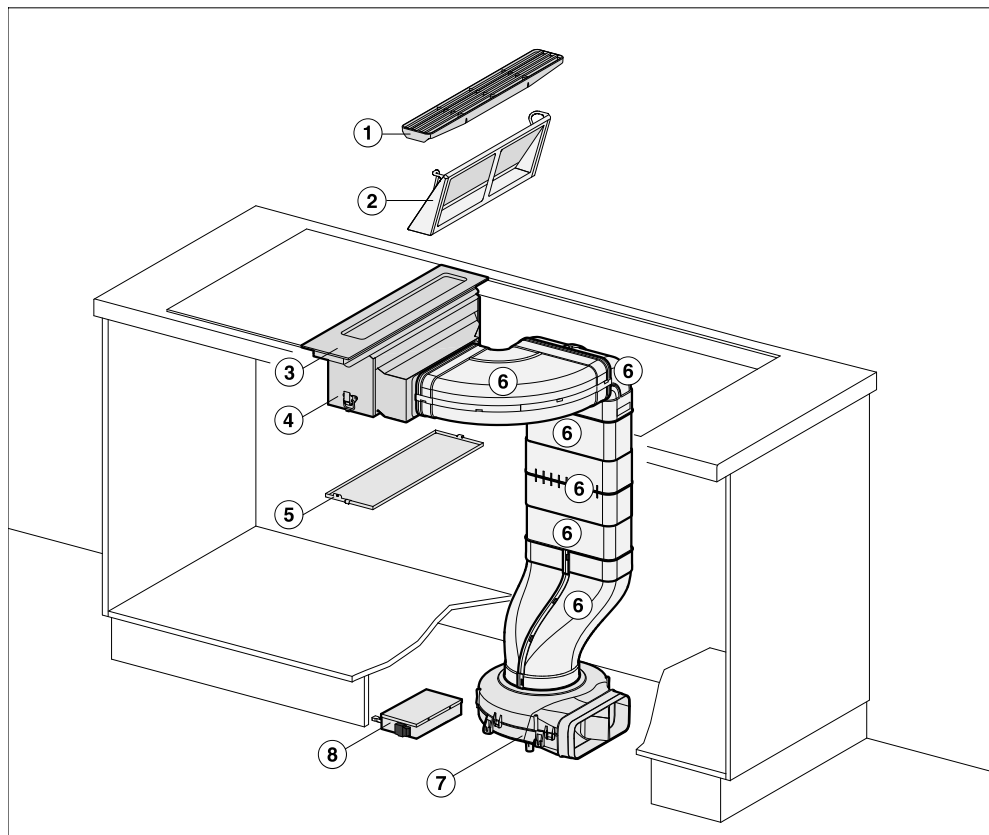
Les appareils électriques et électro-mécaniques contiennent souvent des matériaux précieux. Cependant, ils contiennent aussi certaines substances, mélanges et pièces nécessaires à leur bon fonctionnement et à leur sécurité. Si vous déposez ces appareils usagés avec vos ordures ménagères ou les manipulez de manière inadéquate, vous risquez de nuire à votre santé et à l'environnement. Ne jetez jamais vos anciens appareils avec vos ordures ménagères !



Faites appel au service d'enlèvement mis en place par votre commune, votre ville, votre revendeur ou Miele, ou rappez votre appareil dans un point de collecte spécialement dédié à l'élimination de ce type d'appareil. Vous êtes légalement responsable de la suppression des éventuelles données à caractère personnel figurant sur l'ancien appareil à éliminer. Jusqu'à son enlèvement, veillez à ce que votre ancien appareil ne présente aucun danger pour les enfants.

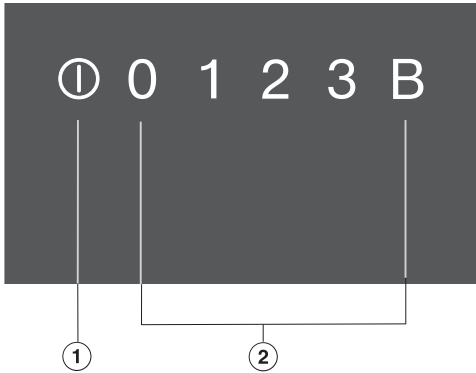
Schéma descriptif

Aérateur de table



- ① Grille d'aspiration
- ② Filtre à graisses
- ③ Cache avec unité de commande
- ④ Carrosserie
- ⑤ Bac collecteur amovible
- ⑥ Conduit de ventilation
(fourni)
- ⑦ Ventilateur
Dans le socle au sol
- ⑧ E-Box

Éléments de commande et d'affichage



- ① Hotte plan de travail Marche/Arrêt
- ② Clavier numérique
Pour régler un niveau de puissance

Schéma descriptif

Accessoires fournis avec l'appareil

Vous pouvez commander des pièces ou des accessoires supplémentaires (voir le chapitre “Accessoires disponibles en option”).

Conduit de ventilation

Système de conduit plat pour le guidage de l'air de la carrosserie jusqu'au ventilateur.

Mode d'évacuation d'air

L'air aspiré est épuré par le filtre à graisses, puis évacué vers l'extérieur du bâtiment.

Mode recyclage

(avec le jeu d'adaptation DUU 1000(-2))

L'air aspiré passe par le filtre à graisse. Ensuite, l'air est dirigé dans le kit de circulation où il est encore purifié par un filtre anti-odeurs. Ensuite, l'air est évacué dans la cuisine.

Conseils pour économiser de l'énergie

Cet aérateur de table est très efficace et consomme peu d'énergie. Les mesures suivantes contribuent à une utilisation économique :

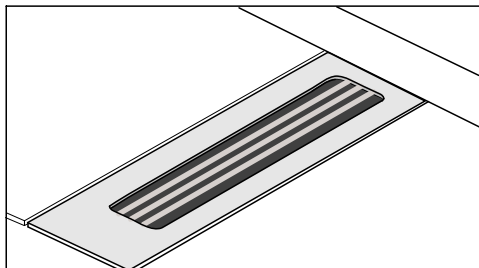
- Veillez à bien aérer votre cuisine lors de la cuisson. Si l'arrivée d'air est insuffisante en mode évacuation, l'aérateur de table ne fonctionne pas de manière efficace et des bruits se font entendre.
- Cuisinez à la puissance la plus faible possible. Lorsqu'il y a peu de vapeurs de cuisson, l'aérateur de table peut fonctionner à puissance réduite et la consommation énergétique est plus faible.
- Vérifiez le niveau de puissance choisi sur l'aérateur de table. La plupart du temps, un niveau de puissance bas est suffisant. Utilisez le niveau de puissance Booster uniquement lorsque cela s'avère nécessaire.
- En cas de fort dégagement de vapeurs de cuisson, ne tardez pas à sélectionner un niveau de puissance élevé. Cela sera plus efficace que d'essayer d'éliminer les vapeurs de cuisson déjà dissipées dans la cuisine en allongeant la durée de fonctionnement de l'aérateur de table.
- Après la cuisson, arrêtez l'aérateur de table.
- Nettoyez ou remplacez les filtres régulièrement. Des filtres très encrassés réduisent la puissance d'aspiration, augmentent le risque d'incendie et vont à l'encontre des bonnes pratiques d'hygiène.

Nettoyer un élément SmartLine pour la première fois

- Collez la plaque signalétique jointe aux documents accompagnant votre appareil à l'emplacement prévu à cet effet sous "Service après-vente".
- Enlevez le film de protection et les autocollants, s'il y a lieu.
- Nettoyez les surfaces en vitrocéramique avec un chiffon humide et essuyez-les.

Commande

Mise en marche de l'aérateur de table



- Mettez en place la grille d'aspiration.
- Effleurez la touche sensitive ①.

Les touches sensibles s'allument.

Si aucune autre touche n'est activée, l'aérateur de table se met hors tension automatiquement après quelques secondes.

Réglage/modification du niveau de puissance

En cas de dégagement léger à prononcé de vapeurs et odeurs de cuisson, vous pouvez sélectionner les niveaux de puissance **1** à **3**.

Pour des opérations de courte durée dégageant de fortes odeurs et fumées, quand vous saisissez de la viande par exemple, choisissez le niveau Booster **B**.

- Effleurez le niveau de puissance souhaitée.

Booster

La durée maximale de fonctionnement du Booster est de 10 minutes.

- Pour arrêter prématurément le Booster, réglez un autre niveau de puissance.

Arrêt de l'aérateur de table

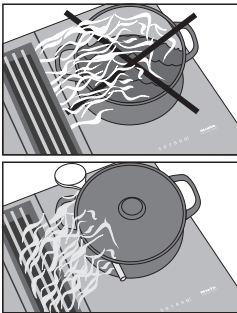
- Effleurez la touche sensitive ①.

Les touches sensibles s'éteignent.

Si l'aérateur de table n'est pas arrêté, il s'éteint automatiquement 12 heures après la dernière commande.


Arrêt différé

Pour débarrasser l'atmosphère de la cuisine des fumées et odeurs persistantes, l'aérateur de table fonctionne encore 5 minutes après l'arrêt au dernier niveau de puissance réglé. Le niveau de puissance se réduit progressivement pendant cette durée. Le niveau de puissance actuel clignote pendant la durée de fonctionnement en arrêt différé.



Conseil : Pour une évacuation efficace de la vapeur des récipients de plus de 15 cm de haut, placez le manche d'une cuillère en bois entre le couvercle et le récipient.


Nettoyage et entretien

 Risque de brûlure dû aux surfaces brûlantes.

Les surfaces sont brûlantes après la cuisson.

Après la cuisson, arrêtez l'aérateur de table et le domino de cuisson.

Laissez refroidir les surfaces avant de nettoyer l'aérateur de table.

 Dommages en cas de pénétration d'humidité.

N'utilisez jamais de nettoyeur vapeur pour nettoyer votre appareil : la vapeur pourrait se déposer sur les éléments conducteurs d'électricité et provoquer un court-circuit.

N'utilisez jamais de nettoyeur vapeur pour nettoyer votre aérateur de table.

Toutes les surfaces peuvent subir des altérations de couleur ou d'aspect si vous utilisez des produits de nettoyage non appropriés. Les surfaces sont sensibles aux rayures.

Retirer immédiatement les restes de détergent.

N'utilisez pas de produit à récurer ou de produit abrasif.

Laissez toujours l'élément SmartLine refroidir avant de le nettoyer.

- Nettoyez l'élément SmartLine et ses accessoires après chaque utilisation.
- Séchez l'élément SmartLine après chaque nettoyage humide afin d'éviter les résidus de calcaire.

Produits de nettoyage à ne pas utiliser

Pour éviter d'endommager les surfaces en les nettoyant, n'utilisez pas de :

- produit vaisselle,
- détergents à base de soude, d'ammoniac, d'acide ou de chlore,
- détergents anti-calcaire,
- produits détachants ou antirouille,
- détergents abrasifs, par ex. poudre ou crème à récurer ou pierres de nettoyage,
- détergents contenant des solvants,
- nettoyants pour lave-vaisselle,
- décapants pour four et gril,
- nettoyants pour le verre,
- brosses ou éponges abrasives (par ex. éponges à récurer) ou éponges usagées contenant des résidus de produit abrasif,
- éponges efface-taches.

Nettoyage de la surface vitrocéramique

⚠ Dommages dus à des objets pointus.

La bande d'étanchéité entre l'élément SmartLine et le plan de travail peut être endommagé.

N'utilisez pas d'objets pointus pour le nettoyage.

Le liquide vaisselle n'élimine pas toutes les salissures ni tous les résidus. Il forme de plus une pellicule invisible qui entraîne des décolorations de la vitrocéramique, et en altère définitivement l'apparence.

Nettoyez régulièrement la surface vitrocéramique avec un produit nettoyant spécial vitrocéramique.

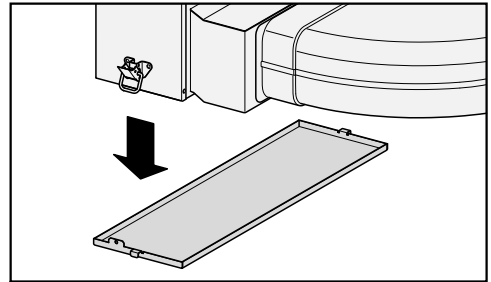
- Enlevez toutes les grosses salissures avec un chiffon humide et les salissures plus tenaces avec un racloir à verre.
- Nettoyez la surface vitrocéramique avec le produit nettoyant spécial vitrocéramique et inox Miele (voir chapitre "Accessoires en option") ou avec du papier absorbant ou un chiffon doux et un peu de produit nettoyant spécial vitrocéramique que vous trouverez dans le commerce. Veuillez suivre les instructions du fabricant du produit nettoyant.
- Pour finir, essuyez la surface vitrocéramique avec un chiffon humide et séchez-le. Veillez bien à enlever tous les dépôts de votre plan de cuisson.

- Faites disparaître les **taches** de tartre et d'eau avec le produit nettoyant vitrocéramique et inox.

Nettoyer le bac collecteur

Nettoyez le bac collecteur si des aliments ont débordé ou se sont renversés et que des liquides ont pénétré dans l'aérateur de table.

- Retirez le filtre à graisse et nettoyez-le comme décrit au chapitre "Filtre à graisse".




- Maintenez fermement le bac collecteur et ouvrez les deux fermetures (une à l'avant et une à l'arrière). Maintenez le bac collecteur à l'horizontale et retirez-le avec précaution de la carrosserie.
- Videz le liquide.
- Nettoyez le bac collecteur et séchez-le.
- Nettoyez et séchez les parois intérieures accessibles de l'aérateur de table.
- Fixez de nouveau le bac collecteur sur la carrosserie.
- Remettez le filtre à graisse en place et remplacez le cache.

Nettoyage et entretien

Filtre à graisse/grille d'aspiration

La grille d'aspiration et le filtre à graisses en métal réutilisable de la hotte aspirante retiennent les éléments solides des vapeurs de cuisine (graisses, poussière, etc.) et empêchent l'encrassement de l'aérateur de table. La graisse accumulée se solidifie au fil du temps et rend le nettoyage du filtre difficile. Il est donc recommandé de nettoyer le filtre à graisse toutes les trois à quatre semaines.

 Risque d'incendie en cas de filtres à graisses encrassés.

La graisse accumulée dans le filtre à graisse peut s'enflammer.

Nettoyez régulièrement le filtre à graisse.

Extraction du filtre à graisse

- Si le cache est en place, retirez-le.
- Retirez la grille d'aspiration.
- Retirez le filtre à graisse avec précaution. Veillez à ce que le filtre à graisse ne bascule pas.
- Videz le liquide accumulé au fond du filtre à graisse.

Nettoyer à la main le filtre à graisse et la grille d'aspiration

- Nettoyez la grille d'aspiration et le filtre à graisse avec une brosse dans de l'eau chaude additionnée de liquide vaisselle doux. N'utilisez pas de liquide vaisselle concentré.

Nettoyer le filtre à graisse et la grille d'aspiration au lave-vaisselle

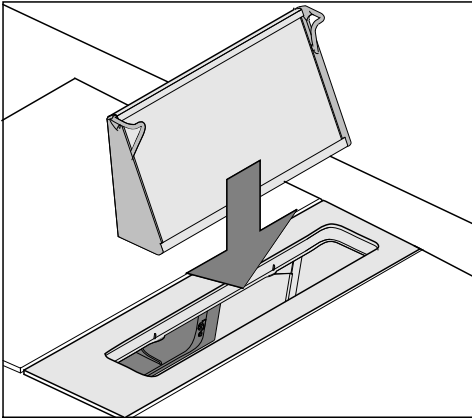
- Disposez la grille d'aspiration verticalement dans le panier inférieur.
- Placez le filtre à graisse avec le fond vers le haut dans le panier inférieur. Vérifiez que le bras de lavage peut tourner.
- Utilisez un produit de lavage du commerce.
- Sélectionnez un programme avec une température de lavage maximale de :
 - 55 °C pour la grille d'aspiration
 - 65 °C pour le filtre à graisses

Si vous lavez le filtre à graisses au lave-vaisselle, il est possible que certains détergents décolorent la surface du filtre. Cela n'a aucune incidence sur son bon fonctionnement.

Mise en place du filtre à graisse

- Mettez le filtre à graisses en place de sorte que le côté rectiligne du filtre à graisses se trouve du côté ouvert du raccordement du conduit de ventilation.

Exemple : raccord du conduit de ventilation à gauche



Intérieur de la carrosserie

- Une fois le filtre à graisse démonté, nettoyez également les pièces accessibles de la carrosserie où la graisse s'est accumulée. Cette mesure contribue à prévenir les incendies.

Que faire si ... ?

Vous pouvez remédier vous-même à la plupart des anomalies ou pannes qui peuvent se produire au quotidien. Dans bon nombre de cas, vous économiserez ainsi du temps et de l'argent car vous n'aurez pas besoin de faire appel au service après-vente.

Les tableaux suivants vous aideront à déceler la cause d'un défaut ou d'une anomalie et à y remédier.

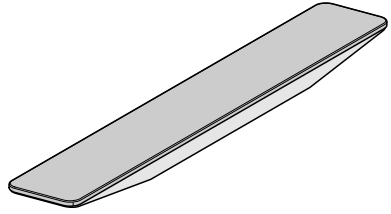
Problème	Cause et dépannage
Les niveaux de puissance 1 à B s'allument l'un après l'autre	Après une panne de courant, une réinitialisation s'effectue automatiquement.
L'élément SmartLine ne s'allume pas.	<p>L'élément SmartLine n'est pas alimenté en électricité.</p> <ul style="list-style-type: none">■ Vérifiez si le(s) fusible(s) de l'installation électrique a(ont) sauté. Dans ce cas, avertissez un électricien professionnel ou le service après-vente Miele (pour la protection minimale, voir la plaque signalétique). <p>Il peut y avoir une anomalie technique.</p> <ul style="list-style-type: none">■ Débranchez l'élément SmartLine du réseau électrique pendant 1 minute environ en :<ul style="list-style-type: none">– basculant l'interrupteur du fusible correspondant sur "Arrêt" ou en dévissant complètement le fusible concerné ou– en coupant le disjoncteur de protection FI (disjoncteur différentiel).■ Si, après avoir réactivé ou revissé le fusible ou le(s) disjoncteur(s) de différentiel, vous ne parvenez toujours pas à mettre l'élément SmartLine en marche, faites appel à un électricien professionnel ou au service après-vente.

Miele vous propose une gamme complète d'accessoires et de produits de nettoyage et d'entretien adaptés à vos appareils.

Vous pouvez commander aisément ces produits dans le shop en ligne Miele.

Vous pouvez également les obtenir auprès du service après-vente Miele (voir à la fin de ce mode d'emploi) et de votre revendeur Miele.

Cache



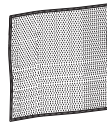
Pour installation entre l'aérateur de table et l'élément de cuisson au gaz

Nettoyant vitrocéramique et inox 250 ml



Elimine les salissures tenaces, les taches de calcaire et les résidus d'aluminium.

Chiffon microfibras



Pour éliminer les traces de doigts et les petites salissures

Service après-vente

Contact en cas d'anomalies

En cas d'anomalies auxquelles vous n'arrivez pas à remédier vous-même, veuillez vous adresser par exemple à votre revendeur Miele ou au SAV Miele.

Vous pouvez réserver une intervention du SAV Miele en ligne, sur www.miele.com/service.

Les coordonnées du SAV Miele figurent en fin de notice.

Veillez indiquer au SAV la référence du modèle et le numéro de fabrication (N° fab./SN/N°). Ces deux indications figurent sur la plaque signalétique.

Plaque signalétique


Collez la fiche signalétique dans l'encadré ci-dessous. Vérifiez que la référence de votre appareil coïncide avec celle indiquée en couverture.

Garantie

La durée de garantie est de 2 ans.


Pour de plus amples informations, veuillez consulter les conditions de garantie fournies.

Prescriptions de sécurité concernant l'encastrement

 Dommages dus à un montage incorrect.

Un montage non conforme peut endommager l'élément SmartLine.

Faites monter l'élément SmartLine exclusivement par un technicien qualifié.

 Dommages dus à des chutes d'objets.

L'élément SmartLine peut être endommagé lors du montage de meubles hauts.

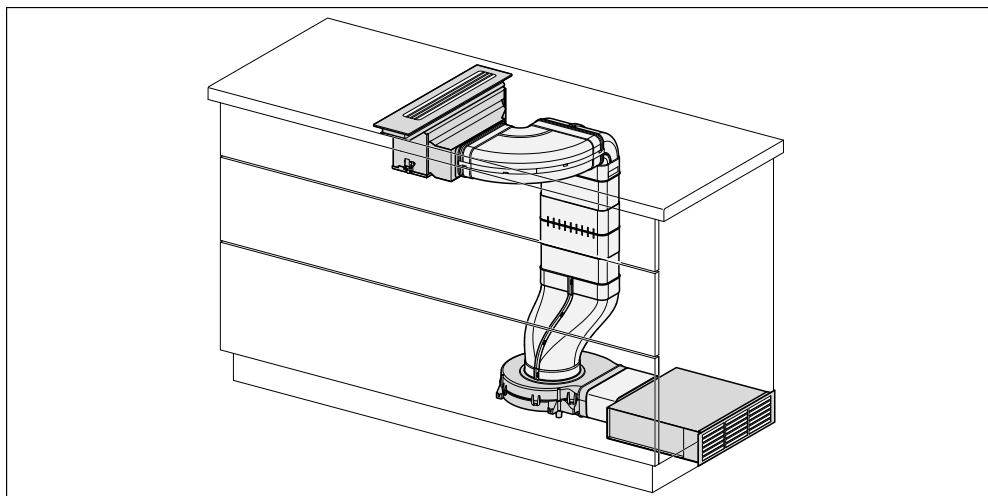
Installez l'élément SmartLine après le montage des meubles hauts.

- ▶ Après l'installation de l'élément SmartLine, le câble d'alimentation secteur ne doit pas entrer en contact avec les pièces mobiles des éléments de la cuisine (p. ex. un tiroir) et ne doit pas être soumis à des contraintes mécaniques.
- ▶ Respectez les distances de sécurité indiquées sur les pages suivantes.
- ▶ La pose de la conduite d'évacuation d'air ne doit être effectuée qu'à l'aide de tuyaux ou de flexibles en matériau non inflammable. Ceux-ci sont disponibles dans le commerce spécialisé ou auprès du service après-vente.
- ▶ L'air expulsé ne doit pas être amené dans une cheminée à fumée ou à évacuation en service, ni dans une conduite servant à la ventilation d'un foyer dans le local d'installation.
- ▶ Si vous avez prévu d'évacuer l'air dans une cheminée non utilisée, respectez scrupuleusement les consignes locales en termes de sécurité.

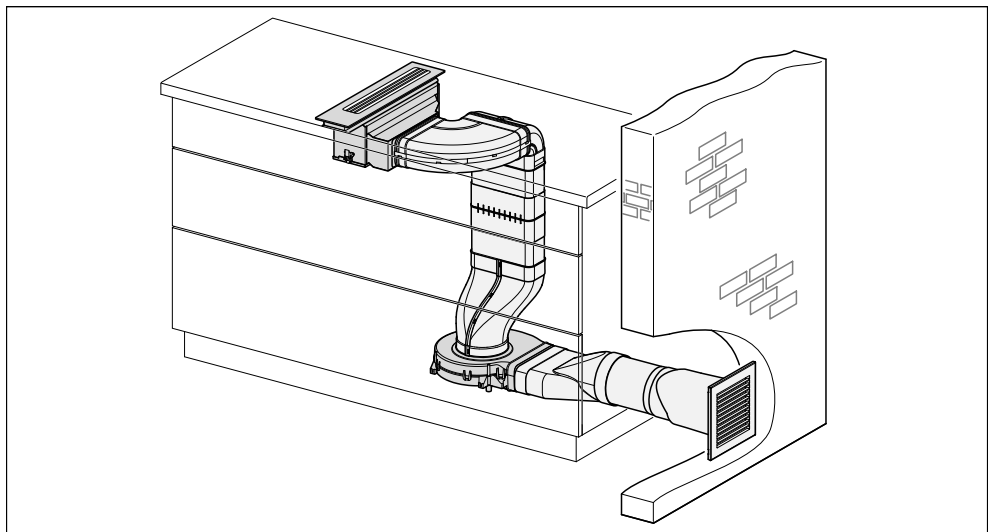
Installation

Exemples d'installation

Mode circuit fermé

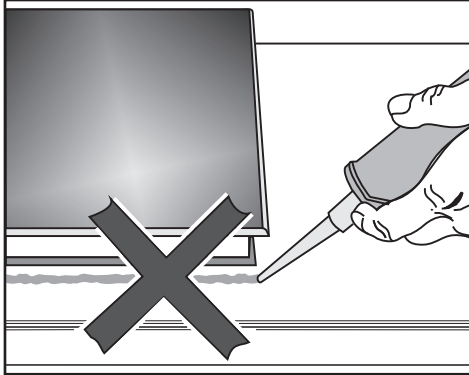


Mode évacuation d'air



Instructions d'encastrement – Standard

Joint entre l'élément SmartLine et le plan de travail

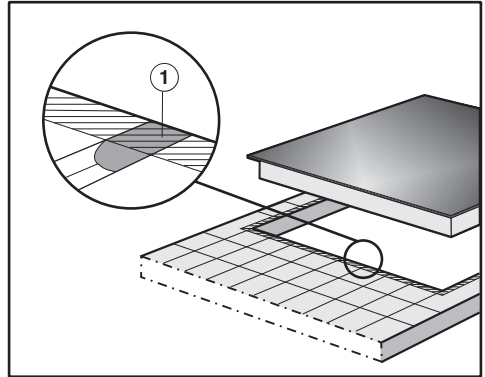


Si vous utilisez un produit d'étanchéité pour joint entre le plan de travail et l'élément SmartLine, vous risquez d'endommager ce dernier en cas de démontage éventuel.

N'utilisez pas de produit d'étanchéité pour joint entre le plan de travail et l'élément SmartLine.

La bande d'étanchéité insérée sous le bord de la partie supérieure de l'appareil assure une étanchéité suffisante par rapport au plan de travail.

Plan de travail carrelé



La surface des joints ① et de la partie hachurée située sous la surface d'appui de l'élément SmartLine doit être lisse et parfaitement plane de sorte que l'élément SmartLine repose bien à plat et que la bande d'étanchéité insérée sous le bord de la partie supérieure de l'appareil assure une bonne étanchéité par rapport au plan de travail.

Joint d'étanchéité

Si l'élément SmartLine est démonté lors d'opérations d'entretien, le joint d'étanchéité sous le bord de l'élément SmartLine peut être endommagé.

Remplacez toujours le joint d'étanchéité avant de remonter le plan.

Installation

Encastrement de plusieurs éléments SmartLine

Les joints entre les différents éléments SmartLine sont injectés avec un produit d'étanchéité à base de silicone thermorésistant (minimum 160 °C). En cas d'encastrement à fleur de plan, il faut de plus injecter les joints entre le ou les élément(s) SmartLine et le plan de travail avec un produit d'étanchéité à base de silicone thermorésistant (minimum 160 °C).

Les éléments SmartLine doivent être faciles d'accès par le bas après le montage, afin de pouvoir démonter le boîtier en dessous pour la maintenance. Si les éléments SmartLine ne sont pas accessibles par le bas, il faut retirer le joint afin de pouvoir les démonter.

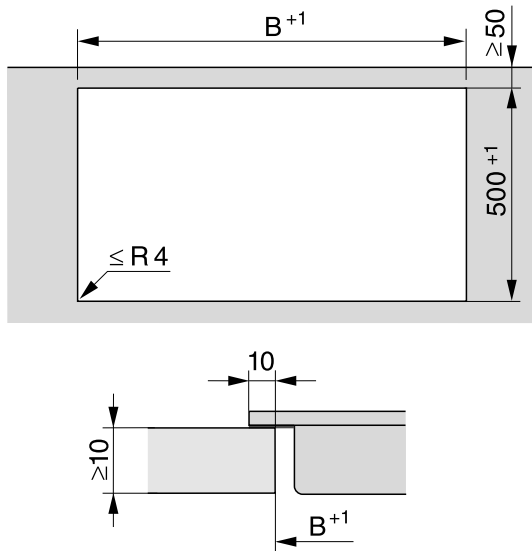
Profondeur du plan de travail

L'aérateur de table peut être installé avec le raccord du conduit de ventilation à droite ou à gauche.

Profondeur minimum du plan de travail


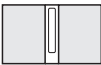

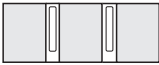



- 600 mm si les raccords sont à droite
- 665 mm si les raccords sont à gauche

Découpe du plan de travail – Standard





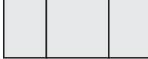

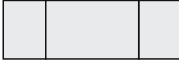



Installation

Encastrement avec aérateur de table

Exemples de combinaison	Nombre x largeur [mm]		Dimension B [mm]
	Éléments de cuisson	Aérateur de table	
	1 x 378	1 x 120	481
	2 x 378	1 x 120	862
	1 x 378 1 x 620	2 x 120	1'226
	3 x 378	2 x 120	1'365
	2 x 378 1 x 620	2 x 120	1'607
	4 x 378	2 x 120	1'746
	1 x 620	2 x 120	845

Encastrement sans aérateur de table

Exemples de combinaison	Nombre x largeur [mm] Éléments de cuisson	Dimension B [mm]
	1 x 378	359
	2 x 378	740
	1 x 378 1 x 620	982
	3 x 378	1'121
	2 x 378 1 x 620	1'363
	4 x 378	1'502
	2 x 378 1 x 800	1'554
	2 x 378 1 x 936	1'680

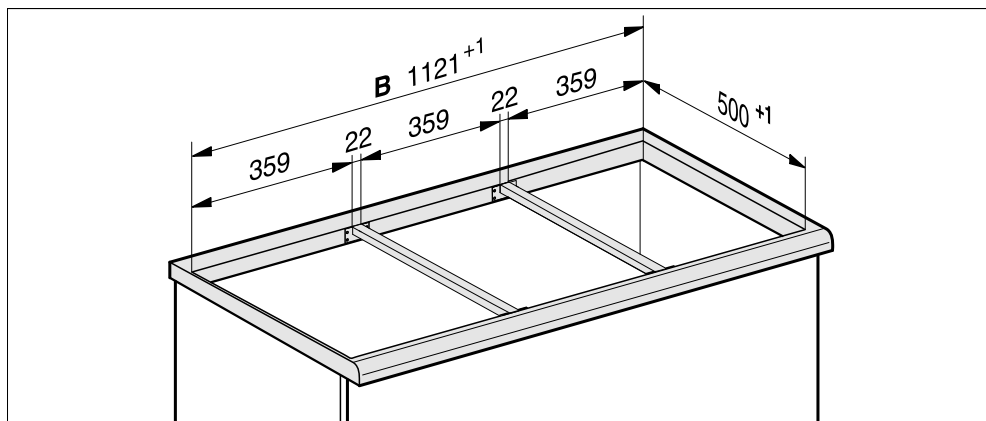
Installation

Barrettes de jonction – Standard

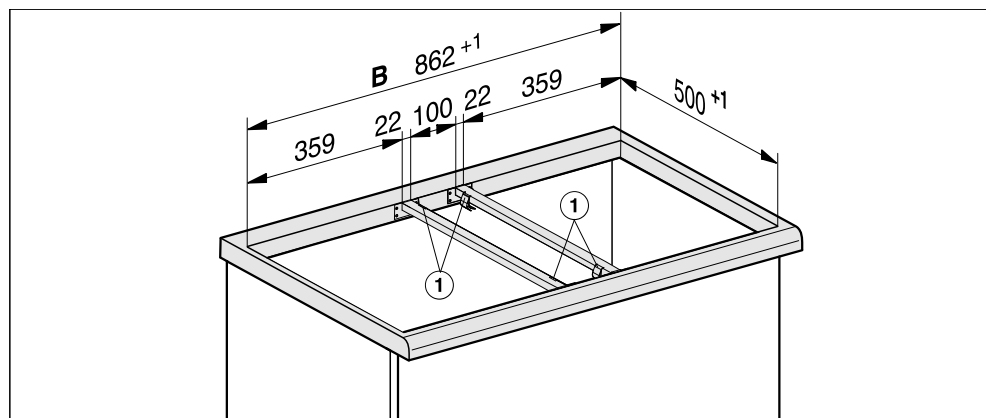
Si vous encastrez plusieurs appareils, vous devez positionner des barrettes de jonction entre eux.

Vous avez besoin des clips de serrage fournis uniquement pour l'encastrement d'un CSDA 700x FL.

Encastrement de trois éléments et deux barrettes de jonction



Barrettes de jonction de l'aérateur de table – Standard

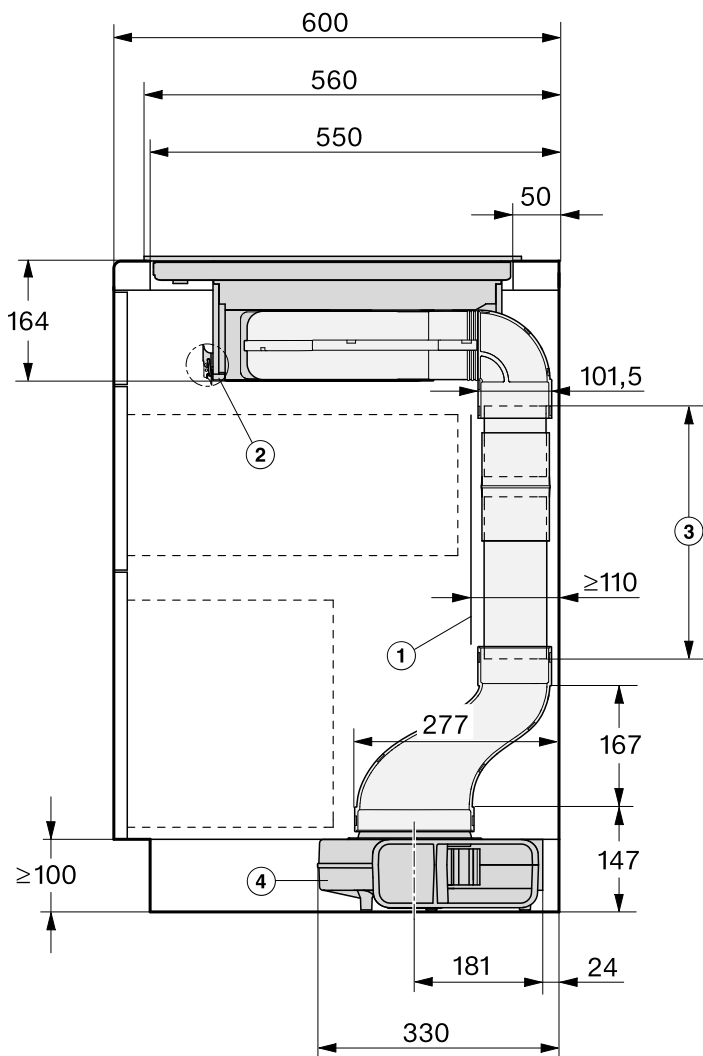


① Clips de serrage

Installation

Dimensions du conduit de ventilation – Standard – Profondeur du plan de travail 600 mm

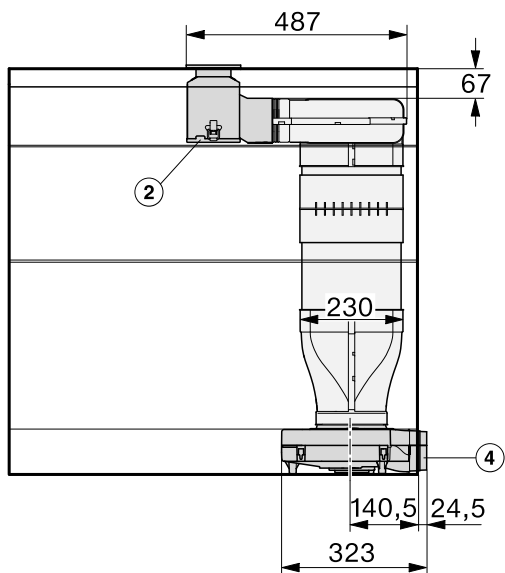
Vue latérale



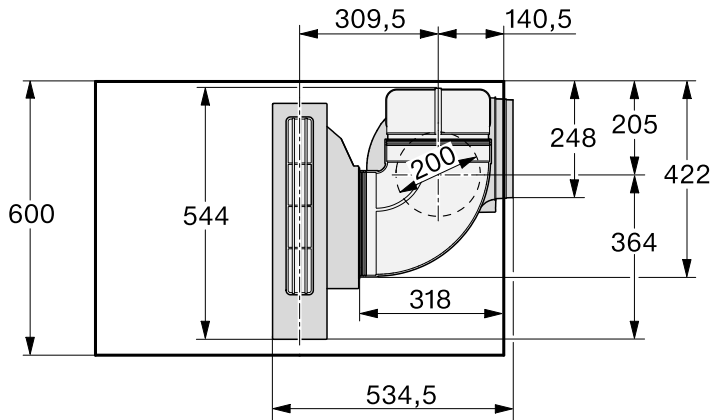
- ① La paroi arrière doit pouvoir être retirée en cas d'intervention du SAV.
Un écart minimum de 110 mm doit être respecté entre la paroi arrière de l'appareil et la cloison attenante ou le meuble attenant pour pouvoir installer le conduit de ventilation.
- ② Le bac collecteur amovible doit être accessible après l'installation.
Desserrer les deux verrouillages rapides à l'avant et à l'arrière pour retirer le bac collecteur.
- ③ La longueur du conduit doit être adaptée en fonction de la hauteur du meuble bas.
Livraison standard 500 mm
Compensation de longueur au montage, voir chapitre "Installation", section "Montage – Standard".
- ④ Ventilateur
Dans le socle au sol

Installation

Vue avant



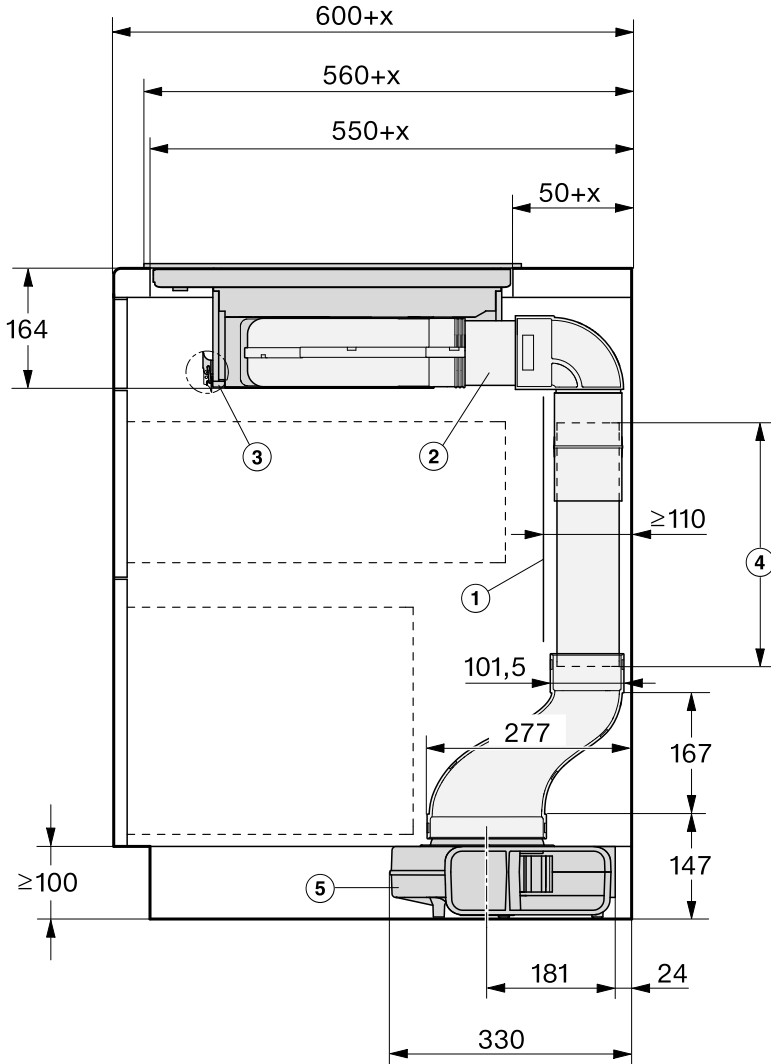
Vue du haut



Installation

Dimensions du conduit de ventilation – Standard – Profondeur du plan de travail supérieure à 600 mm

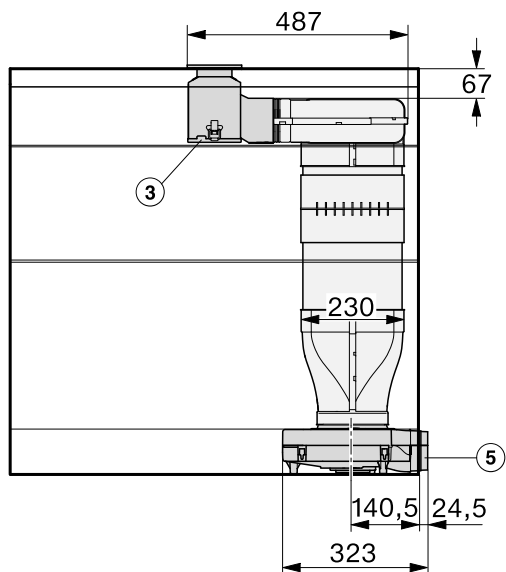
Vue de côté – Raccordement du conduit de ventilation droit



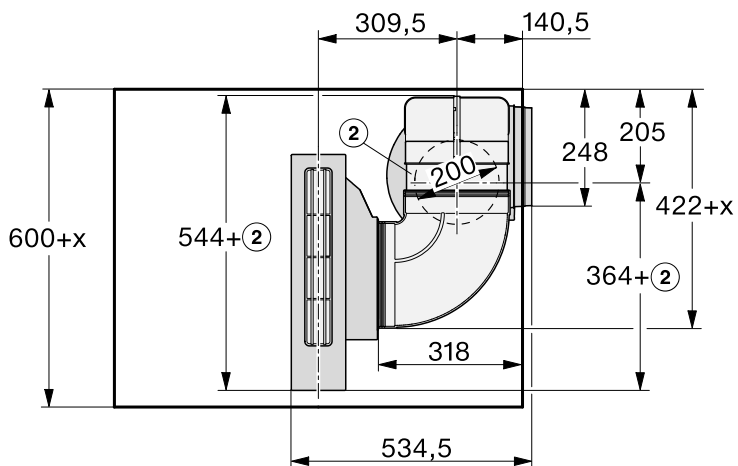
- ① La paroi arrière doit pouvoir être retirée en cas d'intervention du SAV.
Un écart minimum de 110 mm doit être respecté entre la paroi arrière de l'appareil et la cloison attenante ou le meuble attenant pour pouvoir installer le conduit de ventilation.
 - ② Pièce intermédiaire du conduit, adaptée à la profondeur du plan de travail
 - ③ Le bac collecteur amovible doit être accessible après l'installation.
Desserrer les deux verrouillages rapides à l'avant et à l'arrière pour retirer le bac collecteur.
 - ④ La longueur du conduit doit être adaptée en fonction de la hauteur du meuble bas.
Livraison standard 500 mm
Compensation de longueur au montage, voir chapitre "Installation", section "Montage – Standard".
 - ⑤ Ventilateur
Dans le socle au sol
- x valeur de dépassement lorsque la profondeur du plan de travail est supérieure à 600 mm.

Installation

Vue de l'avant – Raccordement du conduit de ventilation droit

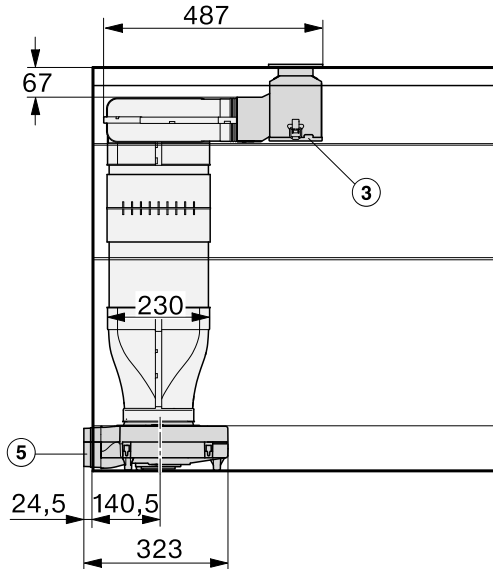


Vue de dessus – Raccordement du conduit de ventilation droit

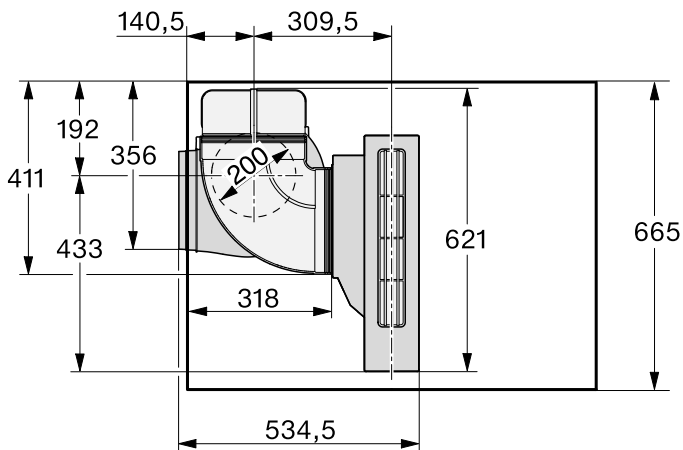


Si vous voulez monter le conduit de ventilation à gauche de l'aérateur de table, la profondeur du plan de travail doit être d'au moins 665 mm.

Vue de l'avant – Raccordement du conduit de ventilation gauche



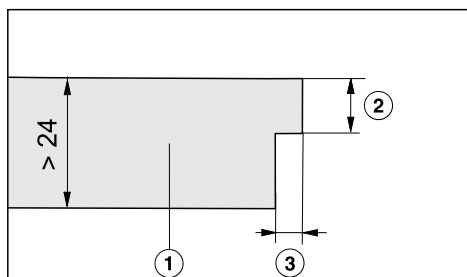
Vue de dessus – Raccordement du conduit de ventilation gauche



Installation

Encastrement – Standard

Si l'épaisseur du plan de travail est supérieure à 24 mm, le plan de travail côté encastrement (à droite ou à gauche) doit être découpé sur la partie inférieure.

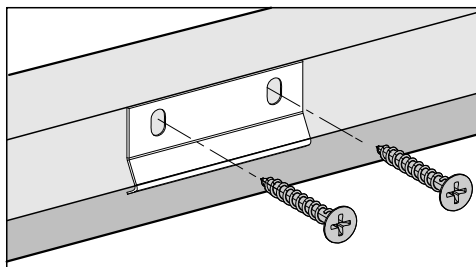


- ① Plan de travail
- ② 24 mm max.
- ③ 12 mm

Fixer l'équerre

Une équerre de fixation (jointe avec la barrette de jonction) doit être fixée sur le côté gauche ou droit de la découpe.

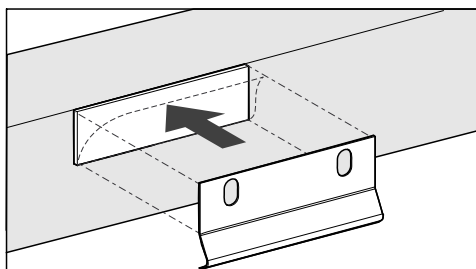
Plan de travail en bois



- Posez l'équerre à fleur du bord supérieur de la découpe.
- Fixez l'équerre avec les vis à bois fournies (3,5 x 25 mm).

Plan de travail en pierre naturelle

Pour fixer les équerres, vous avez besoin d'un ruban adhésif double-face résistant (accessoire non fourni).



- Fixez le ruban adhésif sur le bord supérieur de la découpe.
- Posez l'équerre à fleur du bord supérieur de la découpe.
- Appuyez fermement sur l'équerre.

Préparation du plan de travail

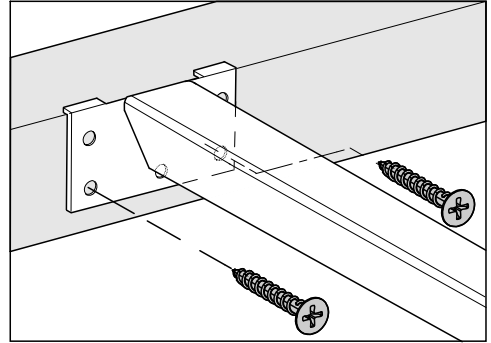
- Réalisez la découpe du plan de travail. Respectez les distances de sécurité (voir chapitre "Installation", section "Distances de sécurité").
- Enduisez les surfaces de coupe des **plans de travail en bois** d'un vernis spécial, de caoutchouc de silicone ou de résine, pour éviter toute détérioration ou tout gonflement dû à l'humidité. Le matériau du joint doit être thermorésistant.

Veillez à ce que ces matériaux n'entrent pas en contact avec la surface du plan de travail.

Montage des barrettes de jonction

Utilisez les trous de vis centraux lorsque les éléments SmartLine suivants sont montés à droite ou à gauche de la barrette de jonction : CS 7611, CS 7641, CS 7101(-1), CS 7102(-1)

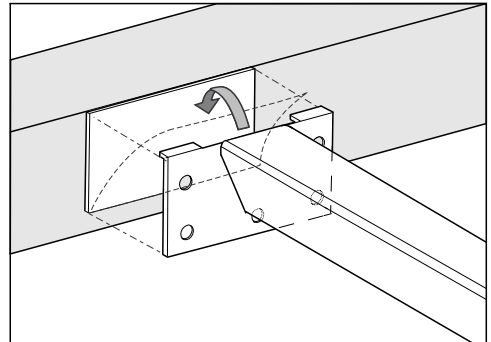
Plan de travail en bois



- Posez les barrettes de jonction à fleur du bord supérieur de la découpe.
- Fixez les barrettes de jonction à l'aide des vis en bois fournies 3,5 x 25 mm.

Plan de travail en pierre naturelle

Pour fixer les barrettes de jonction, il vous faut un ruban adhésif double-face résistant (accessoire non fourni).

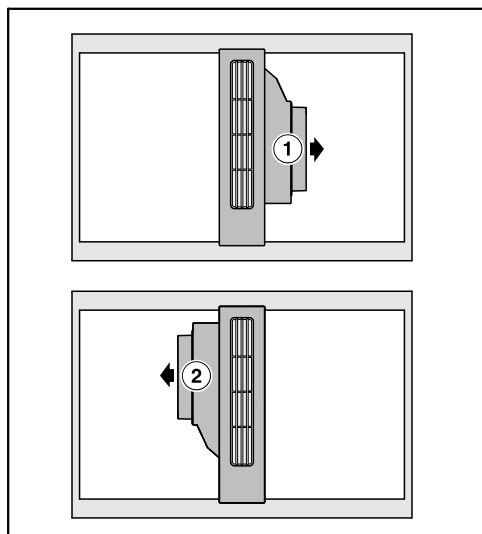


- Fixez le ruban adhésif sur le bord supérieur de la découpe.
- Posez les barrettes de jonction à fleur du bord supérieur de la découpe.
- Appuyez fermement sur les barrettes de jonction.

Installation

Installation de l'aérateur de table

L'aérateur de table peut être installé avec le raccord du conduit de ventilation à droite ou à gauche.



① Raccord du conduit de ventilation à droite

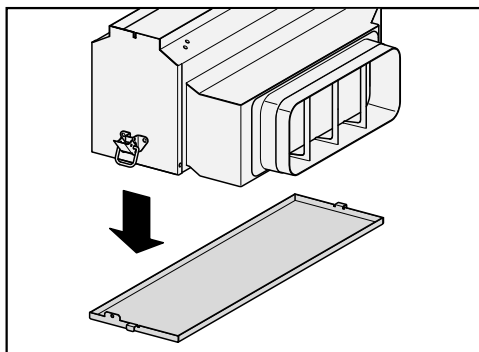
② Raccord du conduit de ventilation à gauche

■ Collez le joint d'étanchéité fourni sous le bord du cache. Ne collez pas le joint d'étanchéité sous tension.

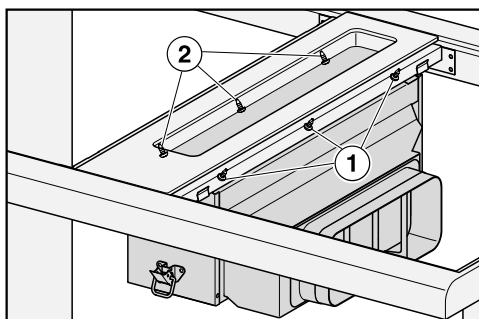
■ Posez les clips de serrage sur les barrettes de jonction.

■ Faites passer le câble de commande entre les barrettes de jonction par en-dessous.

■ Posez le cache sur les barrettes de jonction.



■ Retirez le récipient collecteur de graisse de la carrosserie.

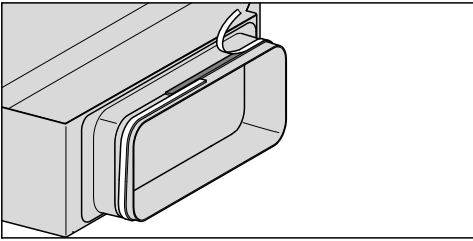


■ Fixez la carrosserie de l'intérieur à l'aide des vis ① à droite et à gauche ② (trois de chaque côté).

■ Fixez le récipient collecteur de graisse.

Encastrer le conduit de ventilation

- Montez le conduit de ventilation.



- Collez la bande d'étanchéité fournie sur le raccord d'évacuation si la conduite d'évacuation achetée ne tient pas fermement sur le raccord d'évacuation.

Veillez à ce que le conduit de ventilation ne soit pas soumis à des contraintes mécaniques après l'installation.

Compensation de longueur

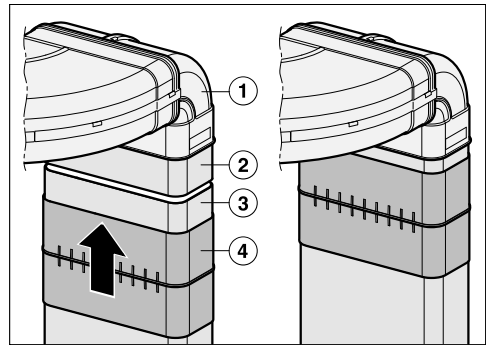
La compensation de longueur ④ simplifie les travaux du service après-vente et les réparations. La position de montage de la compensation de longueur dépend de la profondeur du plan de travail.

Compensation de longueur – Profondeur du plan de travail 600 mm

La compensation de longueur ne convient pas.

La pièce de conduit ② doit mesurer au moins 100 mm de long.

- Divisez le conduit plat en deux parties, conformément à votre situation de montage. La partie supérieure doit mesurer au minimum 100 mm.

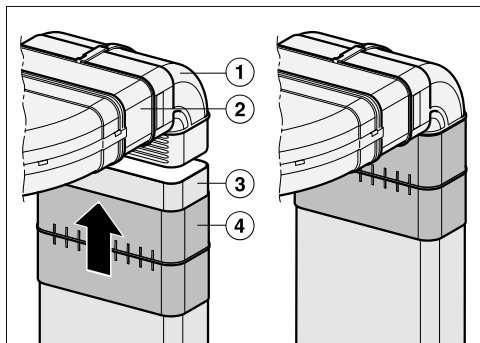


- Enfoncez le coude court ① dans le coude horizontal.
- Connectez la pièce de conduit ② au coude court ①. Fixez le raccordement avec la bande d'étanchéité.
- Adaptez la pièce de conduit restante ③ à la hauteur du meuble bas.
- Poussez la compensation de longueur ④ sur la pièce de conduit adaptée ③. Maintenez la pièce de conduit adaptée ③ sous la pièce de conduit au niveau du coude ②. Poussez la compensation de longueur ④ sur la pièce de conduit au niveau du coude ②. Fixez le raccordement avec la bande d'étanchéité.

Installation

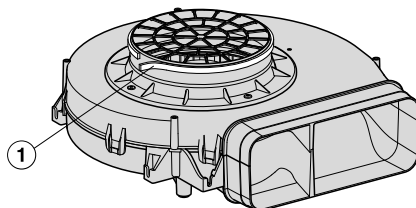
Compensation de longueur – Profondeur du plan de travail supérieure à 600 mm

- Divisez le conduit plat en deux parties. Dans ce cadre, une pièce doit correspondre à la différence entre 600 mm et la profondeur du plan de travail.



- Enfoncez la pièce de conduit ② dans le coude horizontal.
- Connectez la pièce de conduit ② au coude court ①. Fixez le raccordement avec la bande d'étanchéité.
- Adaptez la pièce de conduit restante ③ à la hauteur du meuble bas.
- Poussez la compensation de longueur ④ sur la pièce de conduit adaptée ③. Maintenez la pièce de conduit adaptée ③ sous le coude court ①. Poussez par en dessous la compensation de longueur ④ sur le coude court ①. Fixez le raccordement avec la bande d'étanchéité.

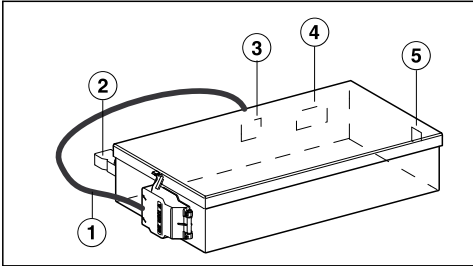
Monter le moteur du ventilateur



① Bande d'étanchéité

- Coller la bande d'étanchéité fournie sur le raccord du ventilateur.

E-Box



- ① Câble d'alimentation électrique
- ② Raccordement à un contact de vitre
- ③ Douille de raccordement au câble de tension de service du ventilateur
- ④ Douille de raccordement au câble de commande du ventilateur
- ⑤ Douille de raccordement au câble de l'unité de commande

Raccordement à un contact de vitre, si nécessaire

⚠ Le raccordement au contact de vitre est sous tension.

Risque de blessures par électrocution.

Débranchez l'aérateur de table de l'alimentation électrique avant de raccorder le système de commutation.

Seuls les électriciens spécialisés peuvent procéder au raccordement du système de commutation.

Le câble de raccordement du système de commutation doit correspondre au type H03VV-F

2 x 0,75 mm² et doit mesurer au maximum 2,0 m de long.

Le système de commutation doit être équipé d'un contact NO hors potentiel convenant pour 230 V, 1 A.

Lorsque le contact est ouvert, la hotte ne fonctionne pas.

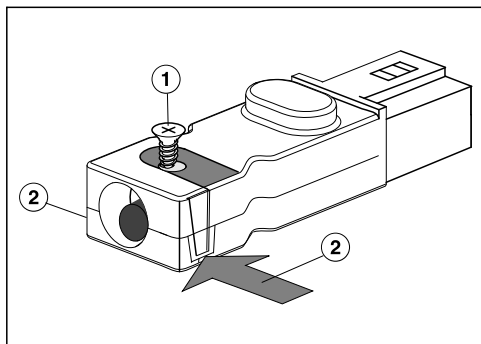
N'utilisez que des systèmes de commutation radio ou filaire validés (par ex. des contacteurs de fenêtre, des pressostats basse pression) et confiez la mise en service à des professionnels qualifiés autorisés (ramoneur agréé).

Le système de commutation doit être compatible avec les moteurs à courant continu sans balais.

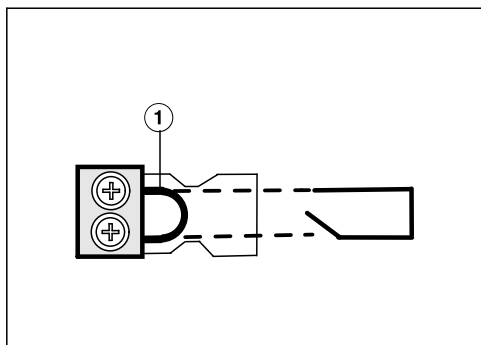
Pour un raccordement et un fonctionnement sans risque vous devez disposer des documents correspondants du système de commutation externe.

Installation

- Desserrez l'ergot et débranchez la fiche.



- Desserrez la vis ① du passe-câbles et déverrouillez la carrosserie des deux côtés ②.
- Ouvrez la carrosserie.
- Retirez l'embout.



- Remplacez le pont ① par un câble d'alimentation du système de commutation.
- Fermez la carrosserie.
- Revissez la vis du passe-câbles.
- Rebranchez la fiche.

Raccordement de l'E-Box

- Raccordez les câbles de tension de service et de commande du ventilateur à l'E-Box et au ventilateur.
- Raccordez le câble de l'unité de commande à l'E-Box.

Les fiches ont des formes différentes qui permettent de ne pas les confondre.

- Raccordez l'aérateur de table au réseau électrique.
- Vérifiez le fonctionnement de l'aérateur de table.

Pose des joints

- Injectez les joints entre les différents éléments SmartLine et, en cas d'encastrément à fleur de plan, entre les éléments SmartLine et le plan de travail, avec un produit d'étanchéité pour joints à base de silicone thermo-résistant (minimum 160 °C).

Un produit d'étanchéité pour joints non adapté est susceptible d'endommager la pierre naturelle.

Avec de la pierre naturelle ou des carreaux en pierre naturelle, utilisez exclusivement un produit d'étanchéité au silicone conçu pour la pierre naturelle.

Respectez les consignes du fabricant.

Instructions d'encastrement – A fleur de plan

L'encastrement à fleur de plan n'est possible que dans un plan de travail en pierre naturelle (granit, marbre), en bois massif ou carrelé. Si votre plan de travail est constitué d'un autre matériau, demandez au fabricant si l'encastrement à fleur de plan est possible.

La largeur libre du meuble bas doit au moins être aussi importante que la découpe intérieure du plan de travail. Si le CSDA est extérieur, le boîtier du dessous doit être au moins aussi large que la découpe extérieure (voir chapitre "Installation", section "Dimensions de montage – À fleur de plan") pour garantir un accès libre à l'élément SmartLine par le bas et pouvoir démonter la boîte en dessous pour la maintenance. Si, une fois l'élément encastré, il n'est plus accessible par en-dessous, il faut retirer le joint afin de pouvoir démonter l'élément.

Plans de travail en pierre naturelle

L'élément SmartLine est directement installé dans l'évidement.

Bois massif, plans de travail carrelés, plans de travail en verre

L'élément SmartLine est fixé dans la découpe à l'aide de tasseaux en bois. Ces tasseaux doivent être prévus lors de l'agencement de la cuisine et ne font pas partie de la livraison.

Joint d'étanchéité

Si l'élément SmartLine est démonté lors d'opérations d'entretien, le joint d'étanchéité sous le bord de l'élément SmartLine peut être endommagé.

Remplacez toujours le joint d'étanchéité avant de remonter le plan.

Installation

Encastrement de plusieurs éléments SmartLine

Les joints entre les différents éléments SmartLine sont injectés avec un produit d'étanchéité à base de silicone thermorésistant (minimum 160 °C). En cas d'encastrement à fleur de plan, il faut de plus injecter les joints entre le ou les élément(s) SmartLine et le plan de travail avec un produit d'étanchéité à base de silicone thermorésistant (minimum 160 °C).

Les éléments SmartLine doivent être faciles d'accès par le bas après le montage, afin de pouvoir démonter le boîtier en dessous pour la maintenance. Si les éléments SmartLine ne sont pas accessibles par le bas, il faut retirer le joint afin de pouvoir les démonter.

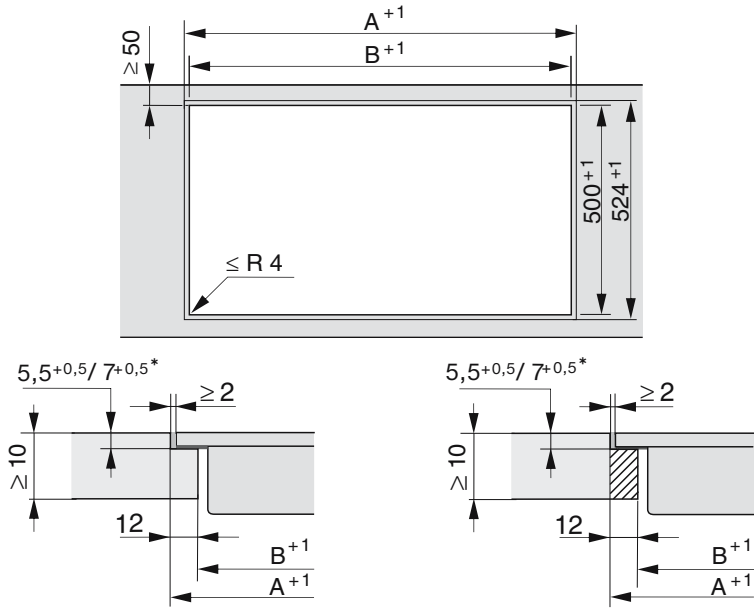
Profondeur du plan de travail

L'aérateur de table peut être installé avec le raccord du conduit de ventilation à droite ou à gauche.

Profondeur minimum du plan de travail

- 600 mm si les raccords sont à droite
- 665 mm si les raccords sont à gauche

Découpe du plan de travail – À fleur de plan




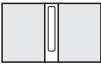





Plan de travail en pierre naturelle

Plan de travail en bois









* $7+0,5$ mm pour CS 7611 FL

Installation

Encastrement avec aérateur de table

Exemples de combinaison	Nombre x largeur [mm]		Dimension A [mm]	Dimension B [mm]
	Éléments de cuisson	Aérateur de table		
	1 x 378	1 x 120	505	481
	2 x 378	1 x 120	886	862
	1 x 378 1 x 620	2 x 120	1'250	1'226
	3 x 378	2 x 120	1'389	1'365
	2 x 378 1 x 620	2 x 120	1'631	1'607
	4 x 378	2 x 120	1'770	1'746
	1 x 620	2 x 120	869	845

Encastrement sans aérateur de table

Exemples de combinaison	Nombre x largeur [mm] Éléments de cuisson	Dimension A [mm]	Dimension B [mm]
	1 x 378	383	359
	2 x 378	764	740
	1 x 378 1 x 620	1'006	982
	3 x 378	1'145	1'121
	2 x 378 1 x 620	1'387	1'363
	4 x 378	1'526	1'502
	2 x 378 1 x 800	1'567	1'543
	2 x 378 1 x 936	1'703	1'679

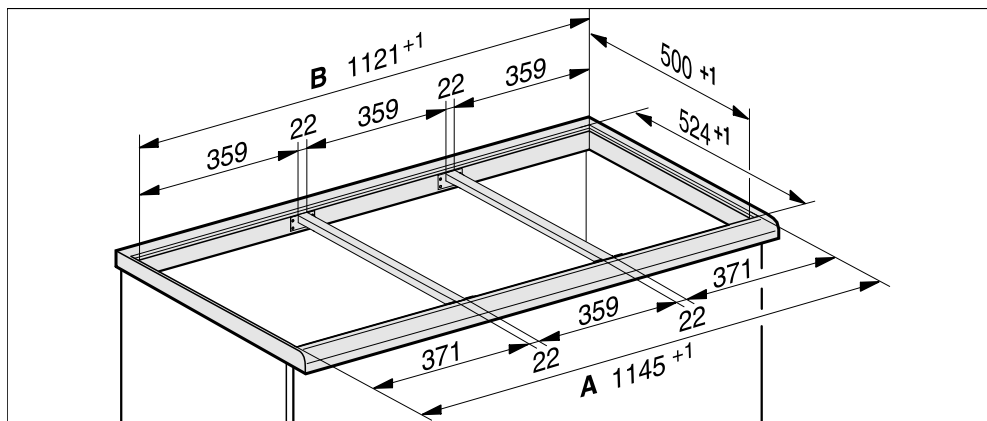
Installation

Barrettes de jonction – A fleur de plan

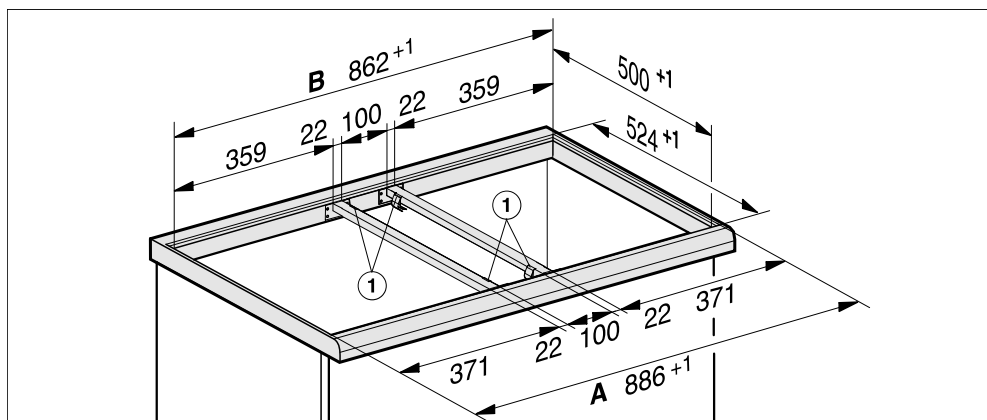
Si vous encastrez plusieurs appareils, vous devez positionner des barrettes de jonction entre eux.

Vous avez besoin des clips de serrage fournis uniquement pour l'encastrement d'un CSDA 700x FL.

Encastrement de trois éléments et deux barrettes de jonction



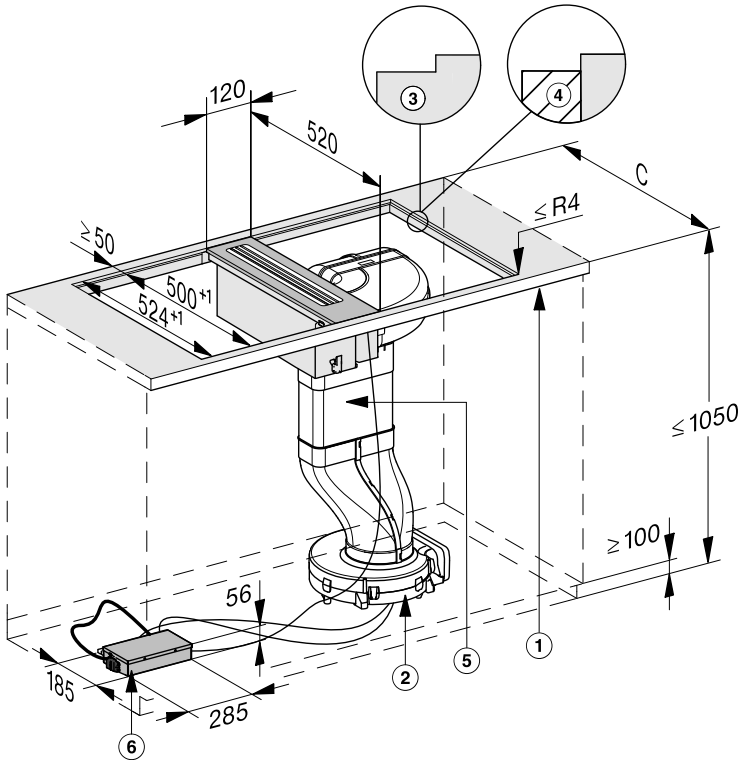
Barrettes de jonction aérateur de table – À fleur de plan



① Clips de serrage

Cotes d'encastrement – à fleur de plan

Toutes les cotes sont en mm.

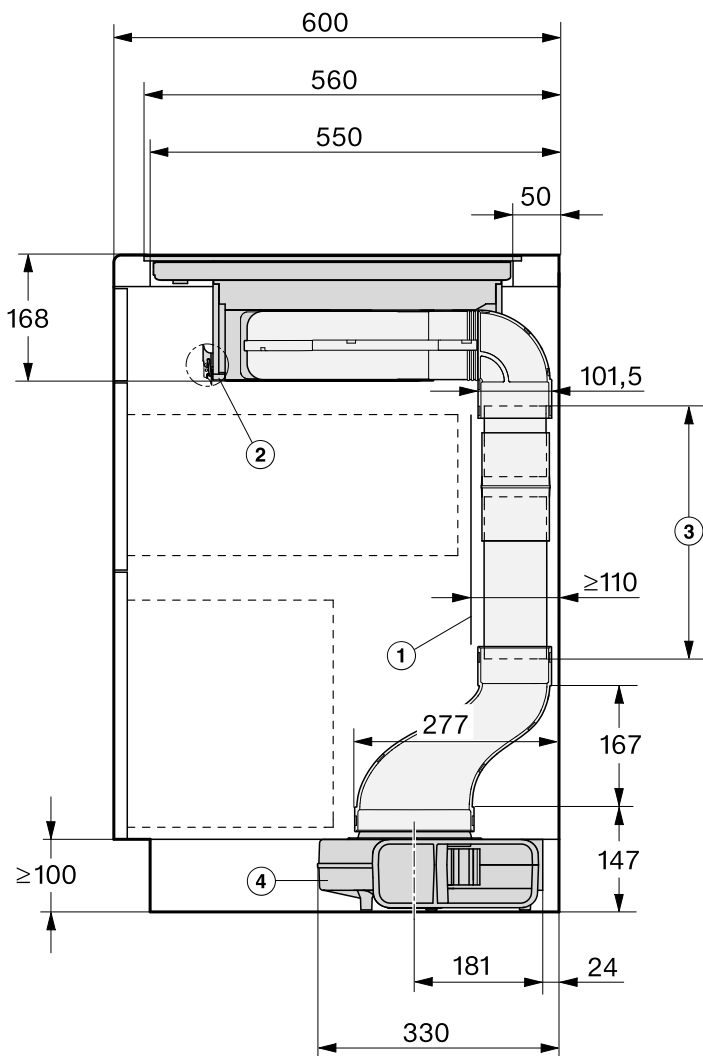


- ① Avant
- ② Ventilateur
Dans le socle au sol
- ③ Fraisage étagé (voir les schémas détaillés au chapitre “Installation”, section “Découpe du plan de travail – Encastrement à fleur de plan”)
- ④ Tasseau en bois 12 mm (accessoire non fourni, voir les schémas détaillés au chapitre “Installation”, section “Découpe du plan de travail – Encastrement à fleur de plan”)
- ⑤ Conduit de ventilation
(fourni)
- ⑥ E-Box

Installation

Dimensions du conduit de ventilation – À fleur de plan – Profondeur du plan de travail 600 mm

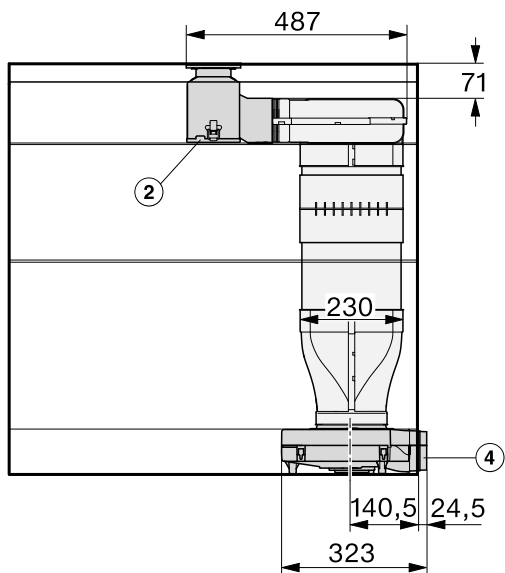
Vue latérale



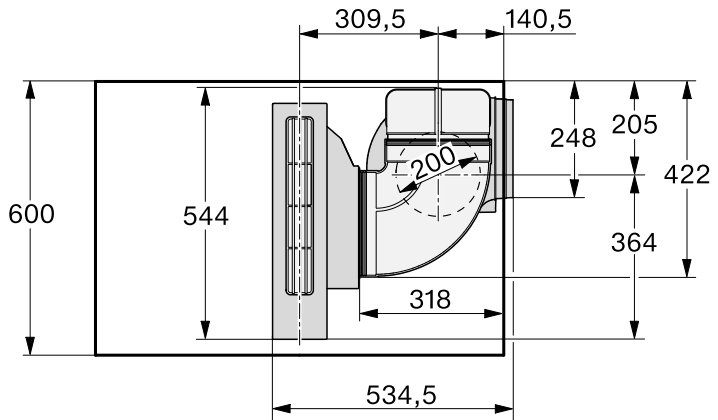
- ① La paroi arrière doit pouvoir être retirée en cas d'intervention du SAV.
Un écart minimum de 110 mm doit être respecté entre la paroi arrière de l'appareil et la cloison attenante ou le meuble attenant pour pouvoir installer le conduit de ventilation.
- ② Le bac collecteur amovible doit être accessible après l'installation.
Desserrer les deux verrouillages rapides à l'avant et à l'arrière pour retirer le bac collecteur.
- ③ La longueur du conduit doit être adaptée en fonction de la hauteur du meuble bas.
Livraison standard 500 mm
Compensation de longueur au montage, voir chapitre "Installation", section "Montage – A fleur de plan".
- ④ Ventilateur
Dans le socle au sol

Installation

Vue avant



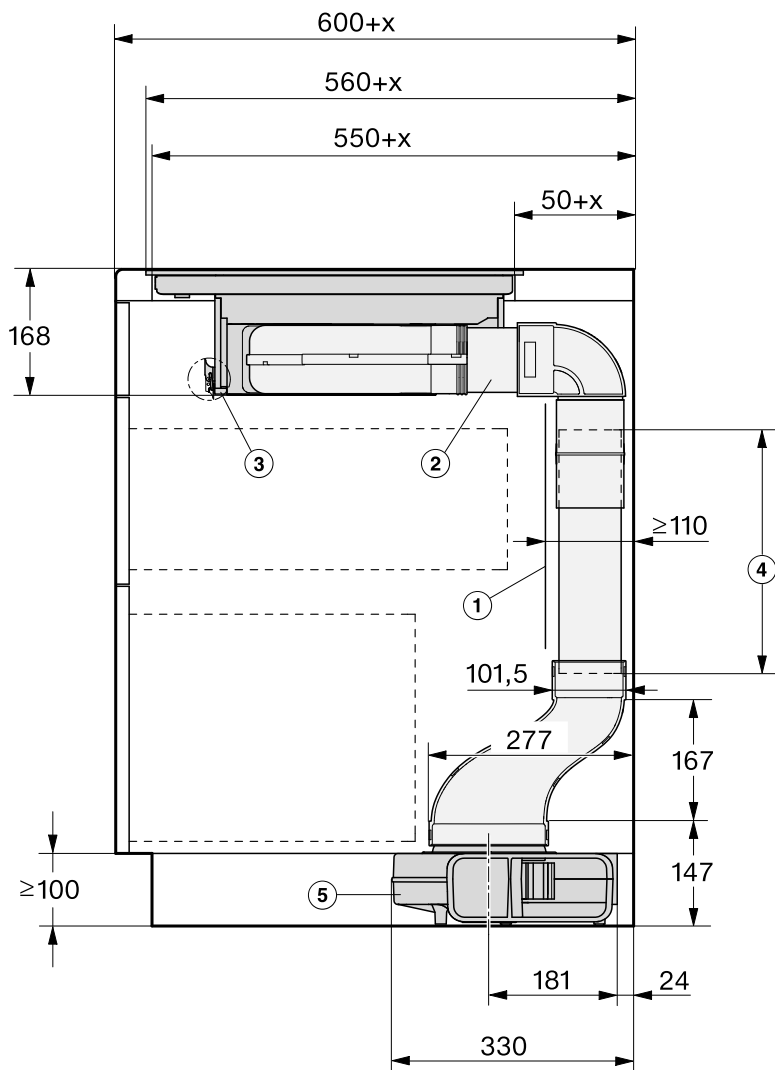
Vue du haut



Installation

Dimensions du conduit de ventilation – À fleur de plan – Profondeur du plan de travail supérieure à 600 mm

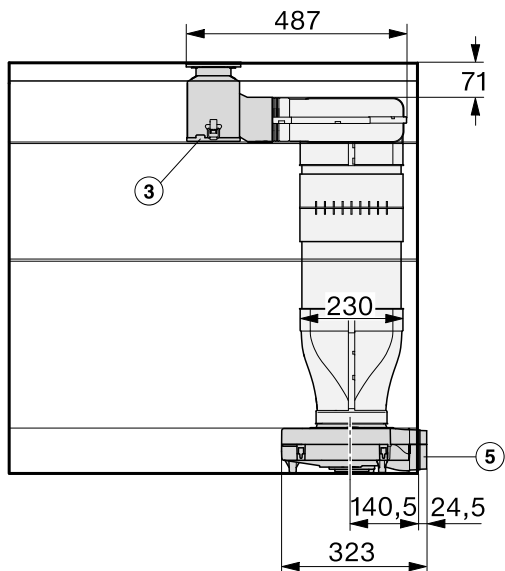
Vue de côté – Raccordement du conduit de ventilation droit



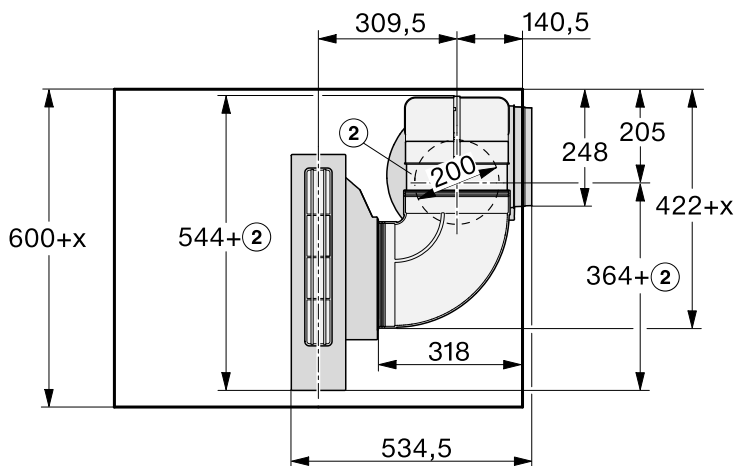
- ① La paroi arrière doit pouvoir être retirée en cas d'intervention du SAV.
Un écart minimum de 110 mm doit être respecté entre la paroi arrière de l'appareil et la cloison attenante ou le meuble attenant pour pouvoir installer le conduit de ventilation.
 - ② Pièce intermédiaire du conduit, adaptée à la profondeur du plan de travail
 - ③ Le bac collecteur amovible doit être accessible après l'installation.
Desserrer les deux verrouillages rapides à l'avant et à l'arrière pour retirer le bac collecteur.
 - ④ La longueur du conduit doit être adaptée en fonction de la hauteur du meuble bas.
Livraison standard 500 mm
Compensation de longueur au montage, voir chapitre "Installation", section "Montage – A fleur de plan".
 - ⑤ Ventilateur
Dans le socle au sol
- x valeur de dépassement lorsque la profondeur du plan de travail est supérieure à 600 mm.

Installation

Vue de l'avant – Raccordement du conduit de ventilation droit

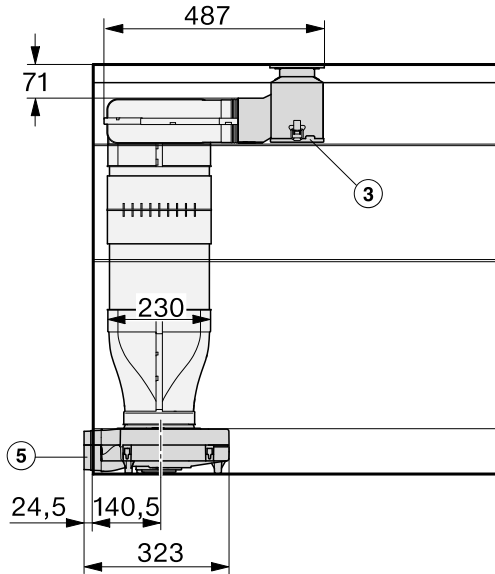


Vue de dessus – Raccordement du conduit de ventilation droit

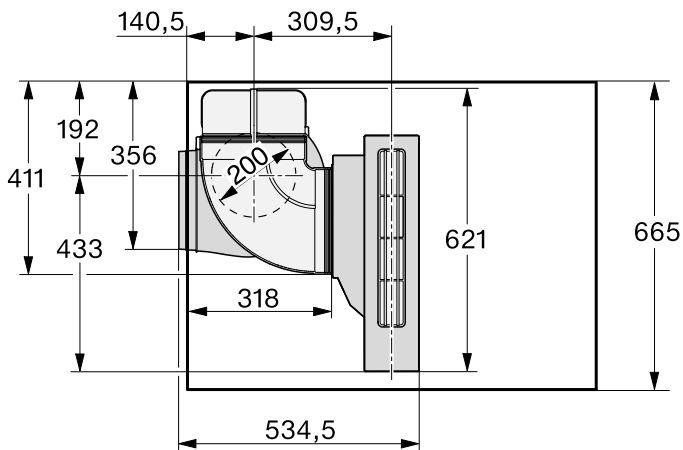


Si vous voulez monter le conduit de ventilation à gauche de l'aérateur de table, la profondeur du plan de travail doit être d'au moins 665 mm.

Vue de l'avant – Raccordement du conduit de ventilation gauche



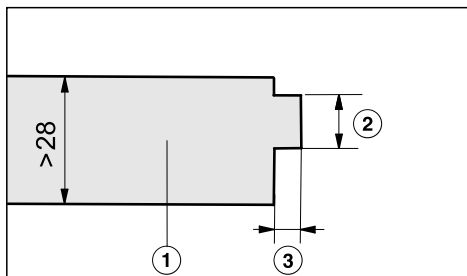
Vue de dessus – Raccordement du conduit de ventilation gauche



Installation

Encastrement – A fleur de plan

Si l'épaisseur du plan de travail est supérieure à 28 mm, le plan de travail côté encastrement (à droite ou à gauche) doit être découpé sur la partie inférieure.

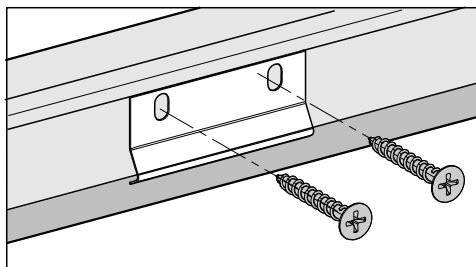


- ① Plan de travail
- ② 24 mm max.
- ③ 12 mm

Fixer l'équerre

Une équerre de fixation (jointe avec la barrette de jonction) doit être fixée sur le côté gauche ou droit de la découpe.

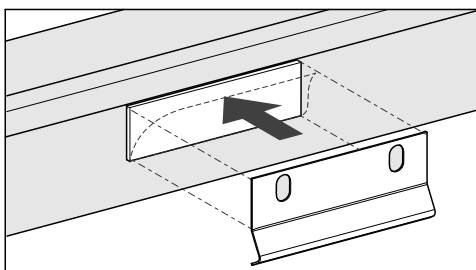
Plan de travail en bois



- Posez l'équerre à fleur du bord supérieur du palier de fraisage inférieur du fraisage étagé.
- Fixez l'équerre avec les vis à bois fournies (3,5 x 25 mm).

Plan de travail en pierre naturelle

Pour fixer les équerres, vous avez besoin d'un ruban adhésif double-face résistant (accessoire non fourni).



- Collez le ruban adhésif à fleur du bord supérieur du palier de fraisage inférieur du fraisage étagé.
- Posez l'équerre à fleur du bord supérieur du palier de fraisage inférieur du fraisage étagé.
- Appuyez fermement sur l'équerre.

Préparation du plan de travail

- Réalisez la découpe du plan de travail. Respectez les distances de sécurité (voir chapitre "Installation", section "Distances de sécurité").
- Enduisez les surfaces de coupe des **plans de travail en bois** d'un vernis spécial, de caoutchouc de silicone ou de résine, pour éviter toute détérioration ou tout gonflement dû à l'humidité. Le matériau du joint doit être thermorésistant.

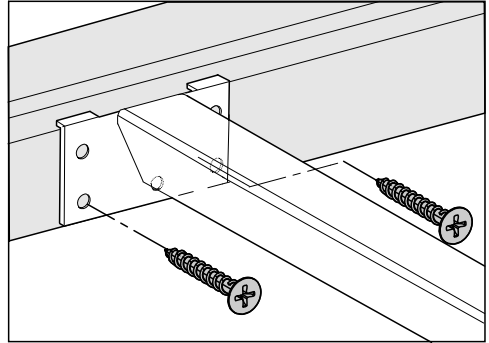
Veillez à ce que ces matériaux n'entrent pas en contact avec la surface du plan de travail.

- Pour les plans de travail en bois, fixez les tasseaux en bois 5,5 mm sous le bord supérieur du plan de travail. Pour le CS 7611 FL, le tasseau en bois doit être fixé 7 mm sous le bord supérieur du plan de travail.

Montage des barrettes de jonction

Utilisez les trous de vis centraux lorsque les éléments SmartLine suivants sont montés à droite ou à gauche de la barrette de jonction : CS 7611, CS 7641, CS 7101(-1), CS 7102(-1)

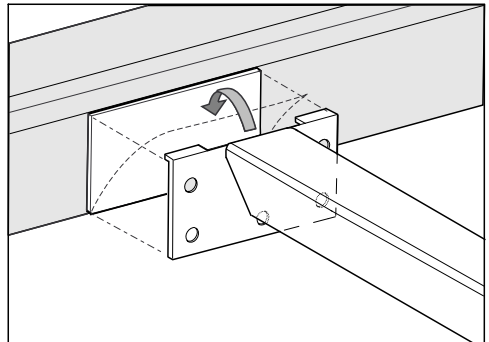
Plan de travail en bois



- Posez les barrettes de jonction à fleur du palier inférieur du fraisage étagé.
- Fixez les barrettes de jonction à l'aide des vis en bois fournies 3,5 x 25 mm.

Plan de travail en pierre naturelle

Pour fixer les barrettes de jonction, il vous faut un ruban adhésif double-face résistant (accessoire non fourni).

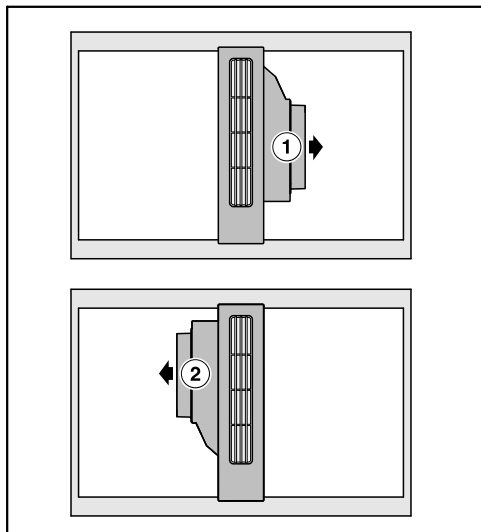


- Fixez le ruban adhésif sur le palier inférieur du fraisage étagé.
- Posez les barrettes de jonction à fleur du palier inférieur du fraisage étagé.
- Appuyez fermement sur les barrettes de jonction.

Installation

Installation de l'aérateur de table

L'aérateur de table peut être installé avec le raccord du conduit de ventilation à droite ou à gauche.



① Raccord du conduit de ventilation à droite

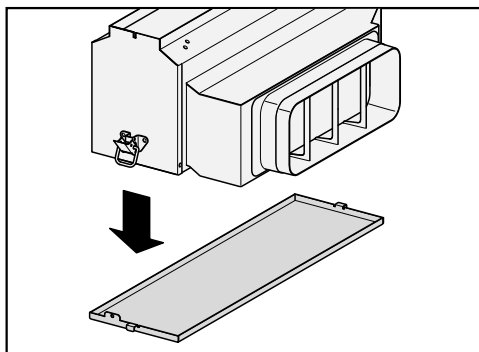
② Raccord du conduit de ventilation à gauche

■ Collez le joint d'étanchéité fourni sous le bord du cache. Ne collez pas le joint d'étanchéité sous tension.

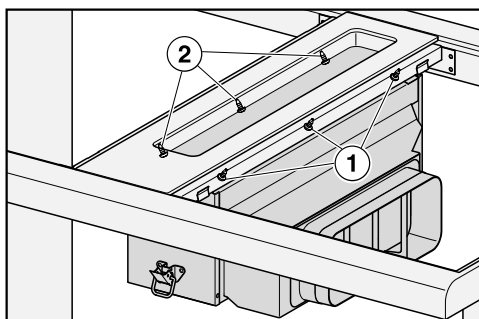
■ Posez les clips de serrage sur les barrettes de jonction.

■ Faites passer le câble de commande entre les barrettes de jonction par en-dessous.

■ Posez le cache sur les barrettes de jonction.



■ Retirez le récipient collecteur de graisse de la carrosserie.

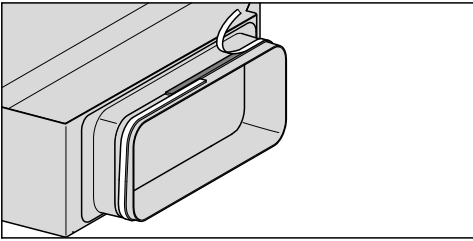


■ Fixez la carrosserie de l'intérieur à l'aide des vis ① à droite et à gauche ② (trois de chaque côté).

■ Fixez le récipient collecteur de graisse.

Encastrer le conduit de ventilation

- Montez le conduit de ventilation.



- Collez la bande d'étanchéité fournie sur le raccord d'évacuation si la conduite d'évacuation achetée ne tient pas fermement sur le raccord d'évacuation.

Veillez à ce que le conduit de ventilation ne soit pas soumis à des contraintes mécaniques après l'installation.

Compensation de longueur

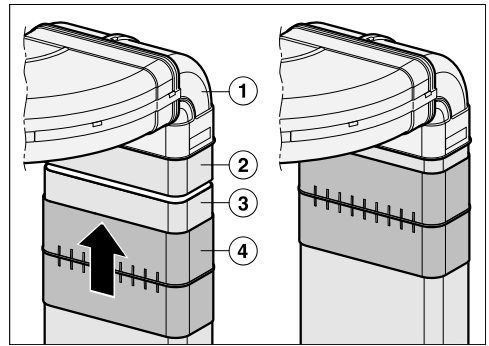
La compensation de longueur ④ simplifie les travaux du service après-vente et les réparations. La position de montage de la compensation de longueur dépend de la profondeur du plan de travail.

Compensation de longueur – Profondeur du plan de travail 600 mm

La compensation de longueur ne convient pas.

La pièce de conduit ② doit mesurer au moins 100 mm de long.

- Divisez le conduit plat en deux parties, conformément à votre situation de montage. La partie supérieure doit mesurer au minimum 100 mm.

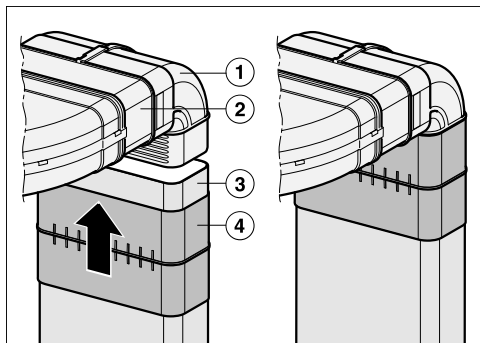


- Enfoncez le coude court ① dans le coude horizontal.
- Connectez la pièce de conduit ② au coude court ①. Fixez le raccordement avec la bande d'étanchéité.
- Adaptez la pièce de conduit restante ③ à la hauteur du meuble bas.
- Poussez la compensation de longueur ④ sur la pièce de conduit adaptée ③. Maintenez la pièce de conduit adaptée ③ sous la pièce de conduit au niveau du coude ②. Poussez la compensation de longueur ④ sur la pièce de conduit au niveau du coude ②. Fixez le raccordement avec la bande d'étanchéité.

Installation

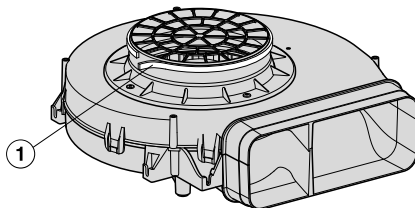
Compensation de longueur – Profondeur du plan de travail supérieure à 600 mm

- Divisez le conduit plat en deux parties. Dans ce cadre, une pièce doit correspondre à la différence entre 600 mm et la profondeur du plan de travail.



- Enfoncez la pièce de conduit ② dans le coude horizontal.
- Connectez la pièce de conduit ② au coude court ①. Fixez le raccordement avec la bande d'étanchéité.
- Adaptez la pièce de conduit restante ③ à la hauteur du meuble bas.
- Poussez la compensation de longueur ④ sur la pièce de conduit adaptée ③. Maintenez la pièce de conduit adaptée ③ sous le coude court ①. Poussez par en dessous la compensation de longueur ④ sur le coude court ①. Fixez le raccordement avec la bande d'étanchéité.

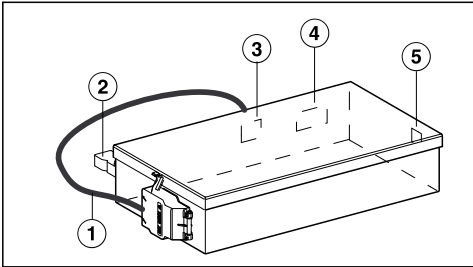
Monter le moteur du ventilateur



① Bande d'étanchéité

- Coller la bande d'étanchéité fournie sur le raccord du ventilateur.

E-Box



- ① Câble d'alimentation électrique
- ② Raccordement à un contact de vitre
- ③ Douille de raccordement au câble de tension de service du ventilateur
- ④ Douille de raccordement au câble de commande du ventilateur
- ⑤ Douille de raccordement au câble de l'unité de commande

Raccordement à un contact de vitre, si nécessaire

⚠ Le raccordement au contact de vitre est sous tension.

Risque de blessures par électrocution.

Débranchez l'aérateur de table de l'alimentation électrique avant de raccorder le système de commutation.

Seuls les électriciens spécialisés peuvent procéder au raccordement du système de commutation.

Le câble de raccordement du système de commutation doit correspondre au type H03VV-F

2 x 0,75 mm² et doit mesurer au maximum 2,0 m de long.

Le système de commutation doit être équipé d'un contact NO hors potentiel convenant pour 230 V, 1 A.

Lorsque le contact est ouvert, la hotte ne fonctionne pas.

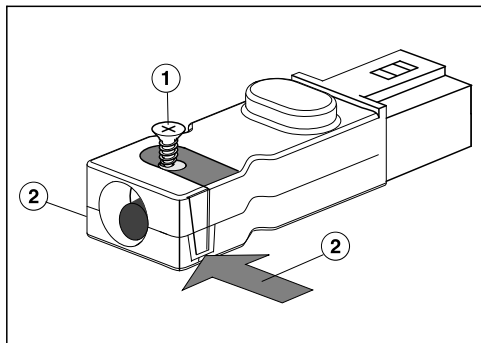
N'utilisez que des systèmes de commutation radio ou filaire validés (par ex. des contacteurs de fenêtre, des pressostats basse pression) et confiez la mise en service à des professionnels qualifiés autorisés (ramoneur agréé).

Le système de commutation doit être compatible avec les moteurs à courant continu sans balais.

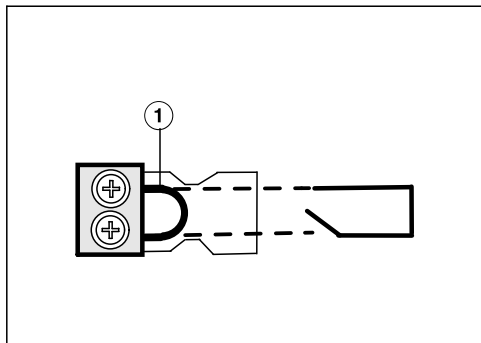
Pour un raccordement et un fonctionnement sans risque vous devez disposer des documents correspondants du système de commutation externe.

Installation

- Desserrez l'ergot et débranchez la fiche.



- Desserrez la vis ① du passe-câbles et déverrouillez la carrosserie des deux côtés ②.
- Ouvrez la carrosserie.
- Retirez l'embout.



- Remplacez le pont ① par un câble d'alimentation du système de commutation.
- Fermez la carrosserie.
- Revissez la vis du passe-câbles.
- Rebranchez la fiche.

Raccordement de l'E-Box

- Raccordez les câbles de tension de service et de commande du ventilateur à l'E-Box et au ventilateur.
- Raccordez le câble de l'unité de commande à l'E-Box.

Les fiches ont des formes différentes qui permettent de ne pas les confondre.

- Raccordez l'aérateur de table au réseau électrique.
- Vérifiez le fonctionnement de l'aérateur de table.

Pose des joints

- Injectez les joints entre les différents éléments SmartLine et, en cas d'encastrément à fleur de plan, entre les éléments SmartLine et le plan de travail, avec un produit d'étanchéité pour joints à base de silicone thermo-résistant (minimum 160 °C).

Un produit d'étanchéité pour joints non adapté est susceptible d'endommager la pierre naturelle.

Avec de la pierre naturelle ou des carreaux en pierre naturelle, utilisez exclusivement un produit d'étanchéité au silicone conçu pour la pierre naturelle.

Respectez les consignes du fabricant.

Conduite d'évacuation

⚠ Il peut y avoir risque d'intoxication, tout particulièrement en cas d'utilisation simultanée de la hotte de table et d'un foyer dépendant de l'air ambiant !

Consultez impérativement le chapitre "Prescriptions de sécurité et mises en garde".

En cas de doute, faites-vous confirmer par votre maître ramoneur que le fonctionnement de la hotte aspirante est sans danger.

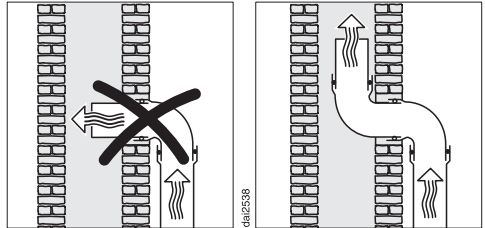
La hotte de table dispose d'un conduit d'évacuation de 222 x 89 mm.

■ N'utilisez comme conduite d'évacuation que des tuyaux à surface lisse ou des flexibles en matériau non inflammable.

■ Pour obtenir une puissance d'aspiration maximale et un faible niveau sonore, il convient d'observer les points suivants :

- La section de la conduite d'évacuation ne doit pas être plus petite que la section du manchon d'évacuation (voir Dimensions de l'appareil).
- Dans la mesure du possible, la conduite doit être courte et rectiligne.
- N'utilisez que des coudes de grand rayon.
- La conduite d'évacuation ne doit être ni pliée ni pincée.
- Veillez à ce que tous les raccords soient hermétiques et solides.

Tout obstacle au flux d'air limite le débit d'air et augmente le bruit de fonctionnement.




- Si l'évacuation se fait dans une cheminée d'évacuation, le manchon d'introduction doit être posé dans le sens du flux d'air.
- Si la conduite d'évacuation est posée à l'horizontale, il est nécessaire de prévoir une déclivité. Cela permet d'éviter que l'eau de condensation ne revienne dans la hotte.
- Si la conduite d'évacuation traverse une pièce fraîche telle qu'un grenier, la chute de température dans la zone traversée peut entraîner la formation d'eau de condensation. Pensez à isoler la conduite d'évacuation en conséquence.

Installation

Raccordement électrique

Le domino SmartLine est livré de série avec une fiche de raccordement, “prêt à brancher” dans une prise de sécurité.


Installez le domino SmartLine de sorte que la prise soit facilement accessible. Si la prise n'est pas facilement accessible, vérifiez qu'un dispositif de sectionnement de chacun des pôles est prévu sur l'installation.

 Risque d'incendie en cas de surchauffe.

Le fonctionnement du domino SmartLine sur des multiprises et des rallonges peut entraîner une surcharge des câbles.

Pour des raisons de sécurité, n'utilisez pas de rallonge ni de multiprises.

L'installation électrique doit satisfaire aux prescriptions en vigueur.

Pour des raisons de sécurité, nous recommandons l'utilisation d'un disjoncteur différentiel du type  de l'installation domestique associée pour le raccordement électrique du domino SmartLine.

Un câble d'alimentation réseau abîmé ne doit être remplacé que par un câble réseau spécial du même type (disponible auprès du SAV Miele). Pour des raisons de sécurité, seul un professionnel qualifié ou le SAV Miele doit se charger du remplacement.

Le mode d'emploi ou la plaque signalétique vous indique la puissance de raccordement et la protection électrique adaptée. Comparez ces informations avec les données du raccordement électrique sur place.

En cas de doute, contactez un électricien professionnel.

Le fonctionnement temporaire ou permanent sur un système d'alimentation électrique autonome ou non synchrone au réseau (comme les réseaux autonomes, les systèmes de secours) est possible. La condition préalable au fonctionnement est que le système d'alimentation électrique corresponde aux spécifications de la norme EN 50160 ou similaire.

Les mesures de protection prévues dans l'installation domestique et dans ce produit Miele doivent également être assurées dans leur fonction et leur mode de fonctionnement en fonctionnement isolé ou en fonctionnement non synchrone au réseau ou être remplacées par des mesures équivalentes dans l'installation. Comme décrit, par exemple, dans la publication actuelle de VDE-AR-E 2510-2.

Fiches techniques des produits

Les fiches techniques des modèles décrits dans les présents mode d'emploi et instructions de montage figurent ci-après.

Fiche relative aux hottes domestiques

selon règlement délégué (UE) N° 65/2014 et règlement (UE) N°66/2014

MIELE	
Identification du modèle	CSDA 7001 FL
Consommation énergétique annuelle (AEC_{hottte})	25,3 kWh par an
Classe d'efficacité énergétique	A++
Indice d'efficacité énergétique (EEl_{hottte})	35,8
Efficacité de dynamique des fluides (FDE_{hottte})	36,4
Classe d'efficacité de dynamique des fluides	
A (la plus grande efficacité) à G (la plus faible efficacité)	A
Efficacité lumineuse (LE_{hottte})	lx/W
Classe d'efficacité lumineuse	
A (la plus grande efficacité) à G (la plus faible efficacité)	-
Degré de séparation des graisses	93,3%
Classe pour le degré de séparation des graisses	
A (la plus grande efficacité) à G (la plus faible efficacité)	B
Volume d'air optimal mesuré	294,5 m ³ /h
Débit d'air (vitesse minimale)	145 m ³ /h
Débit d'air (vitesse maximale)	460 m ³ /h
Débit d'air (niveau intensif ou rapide)	560 m ³ /h
Débit d'air max. (Q_{max})	560 m ³ /h
Pression d'air optimale mesurée	448 Pa
Emissions sonores pondérées A (vitesse minimale)	39 dB
Emissions sonores pondérées A (vitesse maximale)	65 dB
Emissions sonores pondérées A (niveau intensif ou rapide)	69 dB
Puissance d'entrée électrique optimale mesurée	100,6 W
Puissance en mode OFF (P_o)	W
Consommation énergétique pondérée en marche (P_s)	0,30 W
Puissance nominale du système d'éclairage	0,0 W
Intensité lumineuse moyenne du système d'éclairage sur la surface de cuisson	0 lx
Facteur de prolongation	0,7

Miele AG

Limmatstrasse 4
8957 Spreitenbach

Miele SA

Sous-Riette 23
1023 Crissier

Tél. 0848 848 048
www.miele.ch/contact

www.miele.ch

CSDA 7001 FL

fr-CH

M.-Nr. 11 478 340 / 02